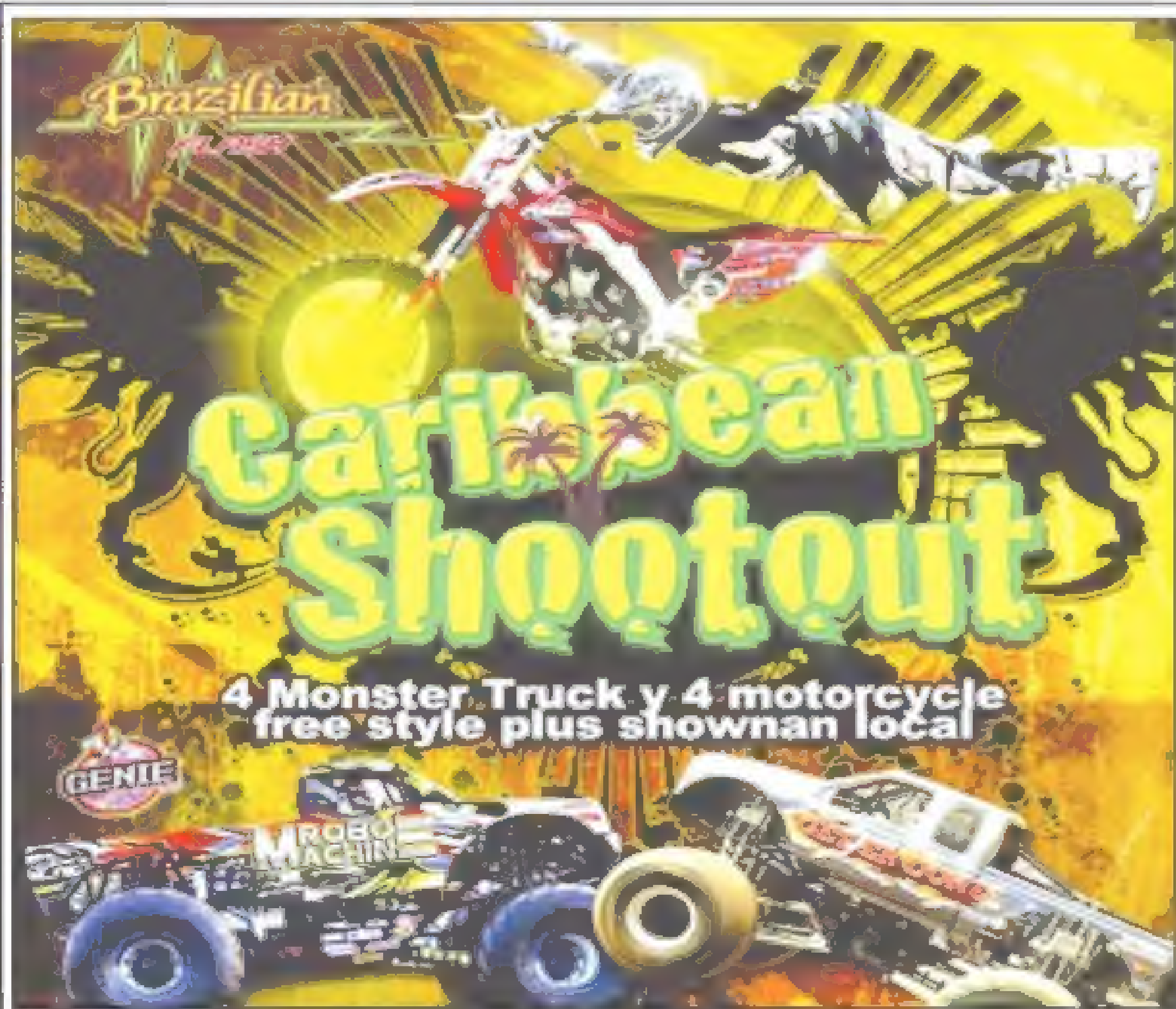




Diabierna, December 02, 2011 - Edicion 6 Vol.1182 - Sta. Cruz # 110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com 1.50

DUMPTRUCK NO. 666 TA DESVIA Y DRENTA SUBWAY SAVANETA Causando destruccion grandi

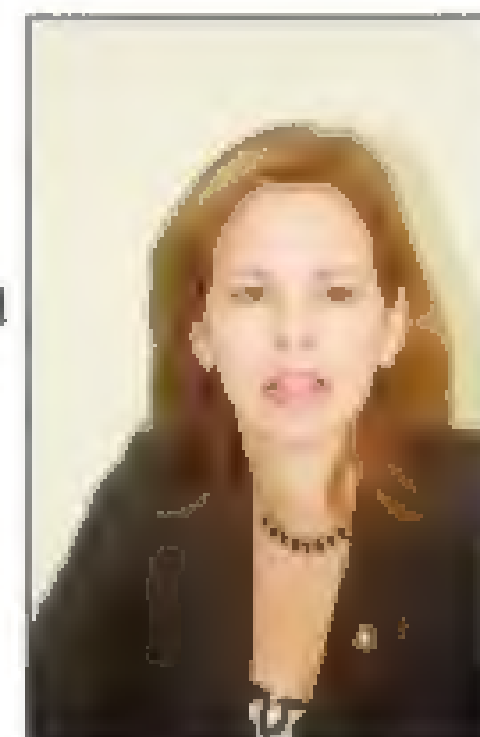


Pag. 2
GANAN
10 MIL FLORIN

**KERSTBOONLANDIA:
KERSTBOONNAN MAS BUNITA,
MAS BERDE Y MAS FRESCO TA
YERANDO!**

Reunion di Parlatino

Apesar cu Juan
David y Paul a trata
di bruha tera, AVP
no a logra kita
causa di Aruba for
di agenda



Facebook: Ciudadano rabia:
**A tira postcard di
promer minister Mike
Eman den bari di sushi**



**E TAXISTANAN A UNI
CU E PROMOCION DI
'I LOVE ARUBA'**



Solo di Pueblo cu 9511 ta regala un QUAD of:

10.000

florin cash

1. Yena e coupon aki y entregue na oficina di Solo di Pueblo na Sta. Cruz 110.
2. Manda un sms na 9511 y skirbi QUAD of 10 mil. Sorteo ta tuma lugar na fin di December

Yena e coupon aki y suerte:

Number & Fam: _____

Adres: _____

Telefon: _____

E-mail: _____

Na cual tienda bo ta compra bo corant?

Bo ta abonado? si ☐ no ☐

Dumptruck no. 666 ta desvia y drenta Subway Savaneta causando destruccion grandi



STA. CRUZ -- Un dumptruck numbera 666, carga cu santo y su tras ta lastra un bobcat, e desvia di caminda y no por a para. E truck a cana drenta 'letterlijk' den

Subway na Savaneta. El a destrui e front completo y a basha e edificio abao. Algo masha particular. E chauffeur di e truck a keda herida y e wordo transporta pa hospital.

Lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes:

Minister Visser mester pone mas atencion na cuida medico di hende muhernan



STA. CRUZ – Den un comunicado sra. Evelyn Wever – Croes a toca e tema di cuida medico di hende muhernan. “Ya pa algun tempo tin caso serio andando di negligencia medico na Aruba y lamentablemente casonan di parto ta entre nan.

Naturalmente un embarazo y un parto ta hopi delicado y cu complicacionnan semper por pasa. Pesey mes nos mester por brinda

hende muhernan na estado e mihor cuida medico cu ta existi.

No por ta asina cu debi na negligencia medico, e mama ta sufri dañonan permanente of te hasta perde su bida.

Mi a wordo acerca cu un caso cu dokter a laga un material den e curpa di e mama despues di operacion y a lubida di sak'e y e mama ta luchando pa su bida. Otro mama a keda cu dañonan

permanente.

Y asina tin mas caso serio y tristo di negligencia. Nos pais debe tur hende muher un bon cuida; nan mester por confia cu nos ta cuida nan bon, especialmente na e momentonan ey. Mi ta urgi Minister Visser pa en vez di viaha tanto, e cuminsa pone mas atencion na cuida medico en general y di hende muhernan en especial.

Tambe pa institui un Infraestructura pa entrega keho y cu realmente algo ta wordo haci cu e kehonan.

Talvez mester a p u n t a specialistanan di exterior pa revisa e casonan di keho, pa asina por hacie mas obhetivamente.

Tipo di negligencianan asina NO ta aceptabel y nos mester manda un señal fuerte den e direccion ey.

Parlamentario di MEP, mr. Xiomara Ruiz Maduro:

Trahadornan di SIAD obliga pa celebra persecucion politico y kiebro di integridad



STA. CRUZ -- Diabierna awor e empleadonan di SIAD lo reuni hunto pa celebra Dia di Impuesto. E ta un actividad cu ta wordo organiza na De Palm Island unda coleganan di trabao ta bin hunto den un ambiente informal y ta celebra colegialidad. Pero e celebracion aki pa e ultimo dos añanan a para bira un peso pa algun empleado di SIAD, como cu nan no tin motibo pa celebra colegialidad. E persecucion politico cu a cuminsa na SIAD na momento cu Gabinete Eman a tuma mando di nos Pais, ta kitando tur gana di e empleadonan pa celebra e Dia di Impuesto. Asina nos por mira con Gabinete Eman a persigui e directora di SIAD y tambe e hefe di impuesto di nos Pais pa motibo cu nan a cumpli cu nan trabao y conforme ley a actua den e caso di Valero. Algo cu Gabinete Eman no a aprecia y haciendo maluso di un mocion unanime di Parlamento di Aruba, nan a purba bula cabez di e dos personanan aki. Pero den e caso aki Huez a bati riba dede di e Minister di

Finanzas indicando cu e mandatario a abusa di su poder pa actua contra e dos profesionalnan aki y nan por a re-asumi nan trabao. Claramente nos Minister di Finanzas no a keda contento y a dicidi di pone un management team contra ley pa bay sinta riba stoel di e dos profesionalnan aki y asina nan a cuminsa crea e descontento cu ta reinando den e instituto aki. Bao e maneho di e team aki nos por mira cu ya tabata tin dos caso di leakmento di documento confidencial. A haci pregunta na nos Minister di Finanzas pa indica ki investigacion y ki medida a ser tuma den ambos caso, pero a ainda niun contesta a bin afor. Tur cos ta muestra cu den e promer caso Gabinete Eman a pone man riba cabez di e empleado y contra consejo di Departamento di Recurso Humano, a kita tur medida disciplinario di e empleado y lague re-asumi su trabao manera nada no a pasa. Den e otro caso ya caba nan a schors 4 empleado cardinal na SIAD y a no straña nos si e personanan aki tambe lo mester wordo reemplaza pa hendenan den cual Gabinete Eman tin mas confianza. Den e caso aki tampoco nos Minister di Finanzas kier brinda claridad y splica ki investigacion ta tumando lugar, pero si e mandatario a probecha di e situacion aki pa trece un compania di Curaçao pa bin maneha e sistema automatiza di SIAD, cual ta e curazon cu

ta contene tur informacion confidencial di e instituto aki. Asina nos por constata con poco poco Gabinete Eman ta halando trahadornan integro un banda pa habri caminda pa irregularidadnan haci nan entrada na SIAD. Empleadonan cu ta waak y ta biba e persecucion aki, claramente no ta sinti nan yama pa bay celebra. Pasobra ken lo tin gana pa bay celebra persecucion politico y kiebro di integridad? Mas tristo ta cu pa e celebracion aki tambe e empleadonan a wordo menaza. Esun cu no asisti na e celebracion di awe diabierna, ta wordo obliga di tuma un dia liber di su vakantie. Pasobra esun cu no asisti na e celebracion y cu no tuma dia liber di vakantie, ta wordo considera pa e management team di SIAD di a comete "plichtsverzuim," cual ta e falta di a cumpli cu su trabao. Y esnan cu kier bin traha, no lo wordo permiti pa haci esaki tampoco. Esaki ta e realidad di e persecucion politico cu ta tumando lugar na SIAD, unda cu e empleadonan dia pa dia ta wordo persigui y menaza pa cumpli cu locual e management team y e Minister su tras ta dicta, sea cu e ta un trabao segun of contra nos leyman. E ta tristo pa bisa, pero ta parce cu na Aruba nos a yega na e punto na unda nos ta wordo obliga pa celebra persecucion politico y kiebro di integridad, manera nada no a pasal

Airport di Aruba tabata cera pa 30 minuut ayera

Fayo na Corsou a ocasiona ciere di airport di Aruba pa 30 minuut

Aviacion di Aruba ta mucho dependiente di Corsou?



STA. CRUZ -- Ayera un vez por a tuma nota cu e aviacion di Aruba ta completamente den man di Corsou.

Ta na Corsou nan ta controla tur avion cu ta subi y baha na Aruba.

Cualquier fayoden sistema na Corsou, lo ocasiona ciere di nos airport.

Awe nos ta celebra 25 año di nos Status Aparte, pero den e parti di aviacion nunca

nos a libera di Corsou.

Ni maske cuanto Aruba a bringa pa por haya cierto espacio aereo, a keda comproba cu tur espacio aereo cu ta riba Aruba, ta bao maneho di control.

Ayera tardi, avionnan no por a baha ni subi entre 6:30 cu 7'or di anochi.

Aparentemente un fayoden sistema di comunicacion a presenta su mes pa cual a pone nos airport plat.

Nos ta paga Afl. 70.- pa gram di oro 100%



Quick Cash

COMPRA Y VENTA

Nos ta compra tur clase di ORO
Y PAGABO MESORA!!

Habri di dialuna pa diasabra
for di 10am pa 7pm



Situa na C-JAM Sta. Cruz, Jucuri 66 - Tel: 585-6558 - E-mail: quickcasharuba@hotmail.com

Lider di MEP, mr. Evelyn Wever - Croes:

MEP decepciona, pero toch satisfecho cu resultado di reunion di Parlatino

Apesar cu Juan David y Paul a trata di bruha tera, AVP no a logra kita causa di Aruba for di agenda



STA. CRUZ -- Durante reunionnan na Panama, parlamentarionan pa MEP mr. Evelyn Wever-Croes, Ady Thijsen y Xiomara Ruiz-Maduro a defende e causa di Aruba y di MEP, pa defende nos autonomia. Ta un proceso cu a cuminsa ya fin di aña pasa, cu MEP a entrega un resolucion na e Comision di Asuntonan Politico, pa haya sosten e Parlatino. E resolucion a wordo aproba pa e comision, pero ainda tabata falta pa e wordo aproba pa e hunta di directiva. Mientras tanto AVP a haci tur cos posibel pa kita e punto aki for di agenda di Parlatino, y tanto Paul Croes como Juan David Yrausquin a haci tur cos posibel pa bruha tera. Esey a pone cu e presidente di Parlatino a prefera di manda e causa di Aruba pa e Comision de Asuntos Politicos un biaha mas pa e Comision studia tur locual Juan David Yrausquin y Paul Croes a trece dilanti. Juan David a bisa entre otro cu Aruba no a perde autonomia, sino Aruba su autonomia ta bira mas grandi! Pero e no kier a splica su posicion, pasobra e no por! Ademas, segun Juan David, Parlatino no mag di mete den e asuntonan aki, pero Parlatino a mustra

bon cla cu nan tey pa duna solidarismo na tur Parlamentario. Paul Croes a bisa cu no por trata e tema di Aruba, pasobra di Aruba e situacion ta otro cu di Curaçao y Sint Maarten. Tabata obvio cu e unico meta di Juan David y Paul tabata pa bruha tera. Curaçao tambe a haci un peticion pa condena e metemento di Hulanda den politica local y debi cu no tabata tin ningun oposicion, eHunta di Directiva a acepta e proposicion ey y esey ta bay Asamblea diabierna. Lamentablemente e causa di Aruba no ta bay Asamblea pa wordo vota riba dje ainda, pero asina mes MEP ta satisfecho, pasobra na prome lugar, AVP no a logra kita e punto aki for di agenda. Y na di dos lugar, e sosten expresa pa e diferente representantenan di e paisnan, ta duna nos mas forza pa sigui. Tempo cu Aruba tabata lucha pa su Status Aparte tambe Aruba a busca sosten di Parlatino y den reunionnan di Parlatino ainda tin hende cu ta corda e lucha y a sostene Aruba den e lucha. MEP a splica Parlatino cu ora bo compara e Status Aparte manera nos a haya na 1986 cu locual nos tin awor ainda, bo ta ripara cu na caminda poco poco nos a bin perde parti di nos autonomia caba. Durante e reunion di e hunta sr. Ady Thijsen a duna un bon splicacion na e hunta di directiva cu e pueblo di Aruba a scoge pa e Status Aparte y cu tur pais na mundo, incluyendo Hulanda, y incluyendo e gobierno di AVP, mester respeta e derecho aki. Sr. Booshi Wever tambe a duna un bon presentacion pa e causa di Aruba. Hopi miembro di Parlatino ta di opinion cu e derecho di

autonomia cu a wordo duna na Aruba ta un derecho fundamental di e pais, cu ningun hende no por kita for di dje, ni Hulanda, ni e Parlamento di Aruba goberna pa e mayoria di AVP. A base di esey e comision di asuntos politico di Parlatino a sostene e resolucion di Aruba y ta sostene nos esfuerzonan pa defende nos Status Aparte. "Nos a traha duro pa yega asina leu y maske cu nos tin minoria, nos a logra hopi. Y nos no a caba aki, awor nos a haya mas forza pa sigui padilanti. Mi kier gradici tur hende na Aruba a sostene nos y tene nos den oracion, nos a logra cu nos causa ta sigui riba agenda", segun lider di MEP, sra. Evelyn Wever-Croes.

PARTIDO MEP:

CON AVP POR TRAHADOS PRESUPUESTO SIGUI CU TANTO MANIPULACION?

UNDA E PRESUPUESTO ALTERNATIVO A KEDA?



STA. CRUZ -- Partido AVP, tempo e tabata den oposicion, a supuestamente trahado dos presupuesto alternativo, pero awor ta parce cu nan a drenta gobierno y nan ta sufri di amnesia.

Pasobra tur dos presupuesto cu nan a traha, esta esunnan di 2011 y awor esun di 2012, tur dos a

haya un DIKKE ONVOLDENDE di Raad van Advies. Raad van Advies ta bisa cu tur dos ta irealistico, nan ta contra ley y nan no ta completo. Ta con un Minister di Finanzas por entrega algo asina na Parlamento? Y mas tristo ta, ta con parlamentarionan por bay na favor di presupuestonan asina? Esaki ta demostra un biaha mas cu AVP ta bon den haci show pero nada serio den trabao mes. En todo caso nan a demostra cu nan no por maneha nos pais!

**Drumi Dushi
y Comfortabel
riba Colchonnan
Suave di**

**Ta introduci
su liña nobo di
matras y boxframe
Comfort Top, Pillow Top,
Euro Style Pillow Top
y Latex Core**

**WITIN
SLEEP COMFORT**
MATTRESS & FOAM
COMPANY N.V.
Sabana Blanco 34-A
sleepcom@hotmail.com

Tel: 582 2709 - 582 4405 Fax: 583 9637

Opinion Publico

Alberto Vrolijk, un gran mentiroso

Dia 30 di November nos por ■ scucha na radio 94.1 e mucha manda di Mike Eman lanza su mentiranán. Nos no a keda straña si pasobra manera e proverbio ta bisa: "Dime con quien andas, te diré quien eres". E meneer aki a cana asina hopi den e sombranán di miembronan di AVP cu ata el'a pega cu nan maleza di "LIAR, LIAR". Vrolijk tabata e lef di bin radio y bisa cu entre November 2009 y November 2011 prijs di brandstofclausule no ■ subi. Wel, nos no sa ariba ki planeta Vrolijk tabata biba pero nos si ta trece e berdad pa e pueblo di Aruba. Na September 2009 luna di eleccion ■ prijs di brandstofclausule tabata 25.56 cent, awe ariba ■ recibo di Elmar di Oktober 2011 ■ prijs di brandstofclausule ta 38.47 cent. Ariba mi calculator esaki ta significa un aumento di nada mas cu 50.4%, mientras cu fueloil apenas ■ subi algo. Esaki nos ta yama mata pueblo. Sr. Vrolijk, lo ta bon pa bo lanta fo'i bo stoel den oficina di gobierno, kita bo orea fo'i di e telefoon y bay den pueblo mira cuanto famia no por duna nan yiu desayuno tur dia prome cu bay school pa motibo di prijs di coriente y awa extremadamente haltu. Pa nos no papia mes di e prijsnan di comestible den e supermercadonan. Vrolijk, lo ta bon pa bo recorda bo amo Mike Eman cu el'a priminti

pueblo un paar di dia prome cu eleccion cu den un año ■ lo baha prijs di awa y coriente cu 50%. A pasa exactamente lo contrario. Tambe bo por recorda bo

amo cu el'a priminti e pueblo humilde cu e lo bay Staten pa pidi 36 miyon florin pa suaviza e recibonan di Elmar y WEB ainda nos ta wardando. Pero ya cu bo ta cerca

di dje punte si e por sa ken a keda cu e 450.000,- di e compra y venta di Europa House. Podiser e sa unda e taxatie di November 2010 ta scondi. Pesey Alberto

Vrolijk, un petición na bon manera: STOP DI INSULTA E INTELIGENCIA DI E PUEBLO AKI. No kere pasobra abo ta bobo, tur hende ta manera abo.

CAR XTRAVAGANZA 2011

3 Dec. 4pm-7pm
stern
Tanki Leendert 122

Super Special AVEO 2011:
LS MT Avg. 24,000 (excl. bbo)
LS AT Avg. 26,900 (excl. bbo)
Only 5 left

Arubabank CMB RBT BANK

No labida trece bo 2 ultimo payslip, rijbewijs y carta di referencia.

Mazda STERN IGO Chevrolet

Tanki Leendert 122 • Tel: 582-3838

Accidente fatal na Catiri



STA. CRUZ -- Den careda di 10'or ayera anochi a sosode un accidente na Catiri. Un auto so ta envolvi. Ta trata di un Suzuki Swift cu ■ perde control y bay dal den cura di cas. E chauffeur a keda gravemente herida. Materiaalwagen ■ presenta na sitio pa saka e victima for di auto. Sinembargo por a nota cu e no tabata duna señal di bida. Famianan a yega

na e sitio y ■ dicidi ■ transporta e victima den ambulance pa hospital. Esaki no ta mucho cla ■ nos. Dicon a transport'e cu ambulance? E homber ta di faam Petrocchi. E Suzuki Swift ta numera A-3274. Aparentemente, segun un dokter na e sitio, e posibilidad ta existi cu e chauffeur por a bira malo tras di stuur. Na famianan nos sincero palabranan di condolencia.

Opinion Publico

Usa 30 miyon florin pa e aventura di tram ta un acto criminal contra nos enseñanza, hubentud y nos futuro

Pueblo mester lanta contra e criminalnan aki

Cu hopi asombro y totalmente sorprendi nos por a tuma nota cu gobierno ta continua cu e proyecto mas estúpido y absurdo cu cualquier gobierno ■ yega di presenta.

Placa cu según Plan Desaroyo Aruba lo mester ■ wordo destina pa school nobo HAVO/ VWO na Noord lo wordo gasta na e proyecto di Tram.

Cu e decisión descabeya aki e gobernantenan ta muestra cu nan no tin ni enseñanza ni hubentud di Aruba na pecho y no ta importa nan pa destrui e futuro generacion. Colegio Arubano ■ para bira un

monster di school cu un sin fin di problema ariba tur tereno.

Awor cu e solucion pa e problemanan aki a presenta, ata gobierno ta bira lomba y gobernantenan ta baha cabez pa e mundo di fantasia di minister Sevinger. Kere nos, ■ e ta presupuesta pa 16 miyon, na final e lo costa nos pueblo mas di 50 miyon. No tin ningun clase di estudio di factibilidad ariba e proyecto.

Un encuesta teni ariba facebook ta duna resultado cu mas di un 90% di usuario ta contra e proyecto aki. Pa ki donder ta sigui cune anto? Mike Eman y Mike

de Meza no tin ■ cohon pa bisa Sevinger: NO POR? E pregunta cu a keda colga den laira ta: Ken lo saca probecho financiero di e proyecto aki, cuanto e suma ta cu lo pasa bao mesa? Nos ta haya cu e pueblo di Aruba ta mucho pacifico y mester lanta voznan di protesta contra e proyecto fantasma aki.

Mayornan, boso no por laga boso yiunan na caya ni e siguiente generacionnan. Mañan boso mester mira boso yiunan den nan wowo y contesta na preguntanan. Nos mester core cu e hendenan aki prome cu ta laat.



E temporada di fin di aña a cuminsa na TOP 95.1 cu Robby Rosel tur mainta 4:30 pa 6:30 AM Diasabra 5:00 pa 7:00PM
"FIESTA DI FIN DI AÑA"



MUNDO NOBO N.V.
STA CRUZ 299
TEL 5851641

TREMENDO CAMPAÑA

GANA UN AUTO NOBO NOBO NA MUNDO NOBO

Cu cada compra di afis; 25.00

bo ta hanja 1 ticket pa participa.

Super special Ponche kuba

Botter 700 ml

Afis 15.99

Red label whisky

Botter 2 liter

Afis 89.95

TUR LUNA NOS TA SACA UN GANADOR CU LO HACI COMPRA GRATIS Y LO PARTICIPA PA GANA E AUTO NOBO NOBO NA DECEMBER

SPECIAL DI MUNDO NOBO

Loinribs na bera pa lb.....5.95

Entrecanto steak pa liber.....9.95

Chicken breast pa liber.....4.75

chicken sate pa liber.....7.25

Pork chop sliced pa lb.....4.95

Dominios whitezinfandel 75c.9.99

Palmera rum ½ galon.....39.95

Absolute vodka ½ galon.....79.95

Old parr whisky 1 liter.....78.95

Amstel bright pa caha.....62.95

Budweiser bot pa caha.....48.99

Heineken botter pa caha.....66.95

Polar bot of bleki pa caha.....53.95

Diamond dog food prijs special

KORPS POLITIE ARUBA

Miembronan di KPA a sigui curso di USA



STA. CRUZ -- Den e periodo di luna di Oktober y November di e aña aki diferente miembro di Cuerpo Policial di Aruba a sigui e curso di Urban Search and Rescue (USAR) na Aruba. E curso aki a wordo duna door di docente di Caribbean Emergency Responders Training Academy (CERTA) y United Nations Development Program (UNDP). E curso tabatin un duracion di cuater siman, cinco dia pa siman y a siña e participante diferente tecnica y habilidad pa pone den practica den tempo di entre otro calamidad(nan) den e region Caribense. Ta asina cu relaciona cu e experiencia na entre otro Haiti, UNDP a mira e necesidad pa bin cu un proyecto pa Caribe y

inverti den paisnan den Caribe pa loke ta trata asistencia ora di disaster den areanan urbano, riba un scala cu e pais mes no tin suficiente recurso pa carga esaki. E curso a cubri diferente materia necesario pa ehecuta trabaonan di buskeda y rescate. E personanan aki a haya cursonan manera Medical First Responder (MFR), CPR, Incident Command System (ICS), Rope Rescue, Stress Management, Collapsed Structure Rescue Course (CSRC) etc. Dialuna cu a pasa a participante di KPA a duna un presentacion y contesta pregunta durante e reunion semanal di Alta Mando Policial pa duna splicacion di e curso y nan tarea awor como miembro di e team di Aruba.

Na Montaña:

A detene homber gara cu pieza y auto horta



STA. CRUZ -- Na Montaña diarazon anochi, autoridad a gara un persona ta trahando ariba un auto horta. A gar'e cu pieza di e auto horta ariba su auto y cu mas otro piezanan, Polis a sorprende e homber aki y tres otro homber a basha na careda. E homber aki a keda deteni mesora y awor lo mester duna cuenta di unda el'a haya e auto horta, te p'e ta torno pieza di dje.

A bay duna otro chens pa sali sin waak kico tin patras

Paro diripiente a causa cu truck a bay dal den Subway



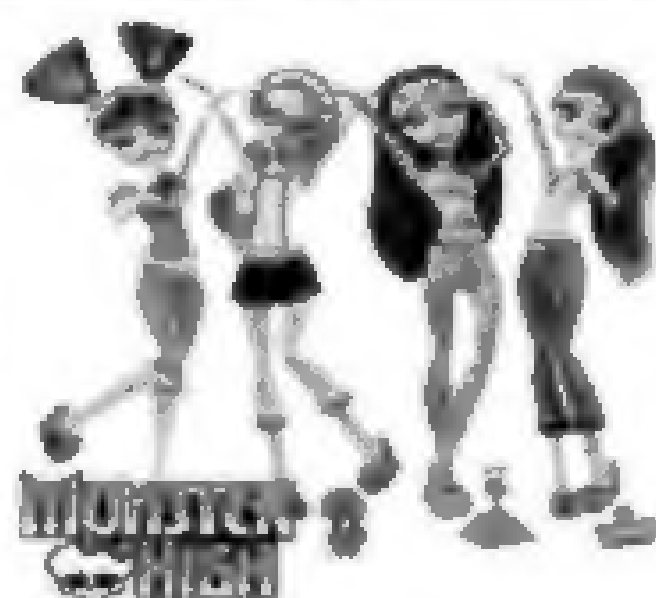
STA. CRUZ -- E pasahero/ asistente sinta den e truck a informa ariba loke a pasa. Segun e ta bisa, nan ta bayendo direccion San Nicolas ora cu diripiente dilanti Hoy Sing na Savaneta, un auto a para di golpi pa duna un otro chens. Esaki a haci cu e truck no por a para. Pa evita di placha e auto su dilanti a desvia y a bay drenta den edificio di Subway. E asistente mes no a haya mucho cos, pero e chauffeur si a keda herida. E asistente cu ta sinte na banda, a desmenti categoricamente cu nan tabata coriendo cu velocidad halto.

Cool Toys @ Hot Prices!



Bon Bini
Sinterklaas y Piet!

JR AUTOCENTER



52, Monster High
Dead Tired
37,-



55, Crosman
Bristol Jr
Crossbow
Set
35,-



49, MechTech
31,-



69, Fashion
Headbands
Kit
49,-



35, Big Time
Customs
23,-

Like us on [f](#) jrautocenteraruba
Turibana 586-2226 | Macuarima 585-4944 | Cura Cabai 5848295

E taxistanan afilia na TAS Taxi ta comprometi pa promove nos isla

E TAXISTANAN A UNI CU E PROMOCION DI 'I LOVE ARUBA'



STA. CRUZ -- E logo di "I Love Aruba" indudablemente ta birando un branding unico y reconoci. Desde awe, taxistanan afilia na TAS Taxi, cu ta den caredi 70

miembro di taxista, tambe ta uni nan mes na e campaña di "I Love Aruba", p'asina hunto sigui promove nos dushi isla como destinacion number 1 den Caribe, pero na un forma mas eleva. Un

di e mihor promocionnan ta: 'mouth to mouth' y esun di 'moving promotion', y esey ta netamente loke e taxistanan ta kere den dje y ta sigur cu nan lo ta algun autor principal di e promocion aki. E stickman di "I Love Aruba" banda di esun di TAS, lo ta completamente visibel riba tur e taxinan circulando tur rond di nos isla. E iniciativa aki a cuminsa ora cu entre e taxistanan di TAS a surgi e inquietud di busca un proyecto unda por brinda e turistanan mas promocion. Esaki sigur lo causa un impacto grandi riba nos turismo, ya cu ta ofrece nan un guia mas excelente, mas servicial y mas profesional. TAS ta di opinion cu "I Love Aruba Taxi" ta contribui sigur pa duna e turistanan mihor promocion, door di ta e contacto personal pa promove nos isla y tambe tur loke nos isla tin pa ofrece banda di e guia di "I Love Aruba your vacation

guide'. Intencion den futuro ta pa tur miembro di TAS bisti un uniform cu ta duna un toke mas profesional y alavez ta contribui na e promocion total di "I Love Aruba". Pa Smart Promotion, compania responsabel pa e campaña "I Love Aruba", ta hopi necesario pa nos tur pone schouder hunto p'e promocion aki. "Esaki ta un win-win situation", segun tanto Omar Smart Promotion como Tony di TAS Taxista. E taxistanan ta sigur un di e embahadornan principal di nos turismo, debi na nan contacto directo cu e turistanan diariamente durante nan estadia. Door di tin nan den e campaña aki, por sigura mas visibilidad, mas promocion y mas contacto cu e turistanan. Asina so lo por sigura cu mas turista lo ta na altura di e campaña aki, mas turista lo regresa nan pais cu un T-Shirt y mas turista ta recomenda

e otronan pa bishita Aruba pa nan siguiente vakantie. TAS N.V. ta un compania cu ta existi pa 15 aña caba, reconoci pa ta responsabel, organiza y ta afilia na AHATA. TAS ta conoci pa brinda servicio profesional tanto na nos hendenan como e turistanan, ya cu cualkier persona cu tin mester di un servicio di taxi, por yama libremente na "I Love Aruba Taxi", na telefon 5875900. Smart Promotion ta sumamente orguyoso cu TAS Taxi, como un compania profesional y responsabel, ta join nan pa traha conhuntamente riba un solo meta, esta promove Aruba como e isla number 1 den Caribe. Cu e meta aki, TAS kier sigui aporta y aumenta e amor cu nan tur tin pa nos isla, brindando e mihor servicio p'e turistanan por hiba un bon impresion di nos dushi isla. "I Love Aruba" ta yama TAS Taxi bonbini na e famia grandi di "I Love Aruba".



VIVA NAILS

Spa & Salon Products
Avenida Mile Croce nr 10, Oranjestad, Aruba



Vivonails is a specialized salon. We offer the best salon and spa products. We also have spa treatments available for your personal care.

Swedish & Facial	Awg 135	Basic Pedicure	Awg 35
Manicure & Pedicure	Awg 50	Basic Manicure	Awg 25
Eyebrow Waxing	Awg 07	Foot Reflexology	Awg 75
Aroma Stone Therapy	Awg 105	Paraffin Foot	Awg 50
Gel Nails	Awg 60	Kids Mani & Pedi	Awg 35

Promotions
 Callos Remover / Remover de callo
 Orange massage oil / Aceite naranja
 Gel Reductor diferente aroma
 Nail Care Elements



CALL US
588-2444
560-8494
Come and Visit Us !!!

Diadomingo awor nos ta na San Nicolas

Sinterklaas y Zwarte Piet ta bishita tur mucha na Feria di Digicel



STA. CRUZ -- Digicel tin un otro tremendo Feria prepara pa diadomingo awor, dia 4 di December di 2'or pa 6'or di atardi na su tienda situa na San Nicolas. E team di Digicel a invita Sinterklaas y su Zwarte Pietnan pa bin

pasa un momento ameno cu e muchanan, unda lo tin cotton candy y popcorn gratis pa tur mucha. Ademas lo tin tambe face painting y "dino jump" pa tur mucha entreteña nan mes. Digicel y Sinterklaas no a lubida riba



e adultonan y p'esey lo tin entretenimento di Minitca Mige y Le Groove cu lo t'ey pa anima tur hende cu nan musica. Ademas e promo girls lo ta partiendo regalo di Digicel y lo ta regalando e premionan na tur cliente cu a

participa caba na "Gratis pa Un y Tur" y a ricibi un SMS pa pasa busca un regalo. Como regalo extra p'e adultonan, Digicel hunto cu Sinterklaas a prepara 3 oferta fantastico di telefon celular postpago, ora di cera un contract di 2

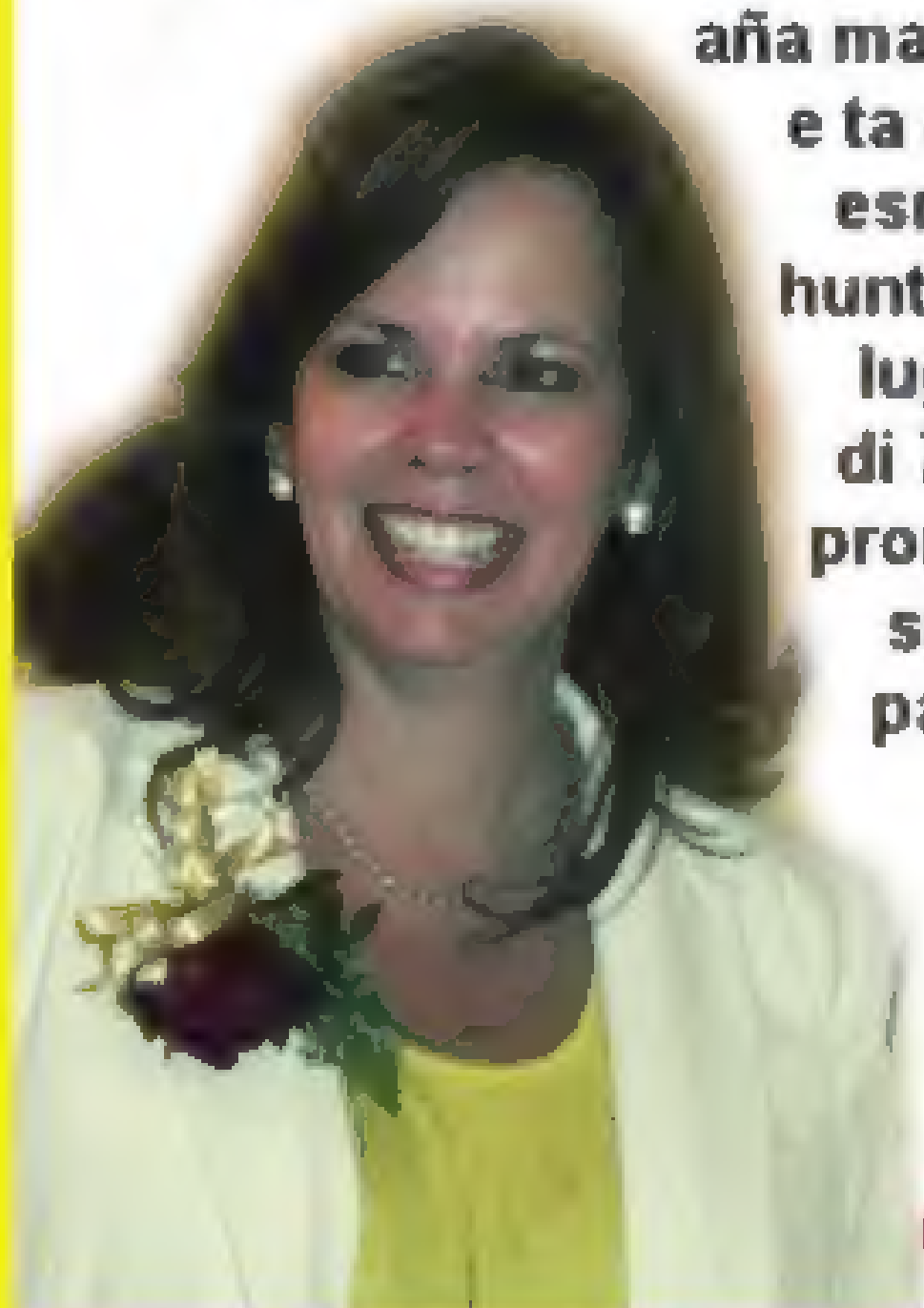
Nokia C101 cu ta na Awg.79,- y esun Samsung 1550 pa unicamente Awg.129,-. E tres ultimo modelonan ta esunnan masha gusta mes entre e clientenan y ta trata di Nokia X2 pa solamente Awg.199,- sigui pa BlackBerry 9300 pa unicamente Awg.565,- y por ultimo e BlackBerry 9860 cu tin e prijs special di Awg. 1.029,-. Berdaderamente esaki ta un oportunidad cu niun hende no por perde y sigur ta un regalo fabuloso pa e dianan di Pasco cu ta den porta. "Gratis pa Un y Tur" ta regala clientenan di Digicel 100 SMS di Digicel pa Digicel gratis y tambe varios minuutnan gratis na yamada internacional y yamada local, incluyendo yamada entre

Invitacion di Lider di MEP, Evelyn Wever - Croes

*Bin celebra su cumpleaños cune dialuna awor,
5 di December*

Lider di MEP dialuna dia 5 di December ta cumpli un aña mas di bida y pa medio di esaki e ta extende un invitacion na tur esnan cu kier celebra e dia aki hunto cune. E celebracion lo tuma lugar na Sede di MEP dialuna, di 7'or anochi te 9'or anochi. Ta prome biaha cu Evelyn ta celebra su cumpleaños como lider di partido y kier haci esaki hunto cu su pueblo.

**Por favor
considera esaki
como un invitacion**



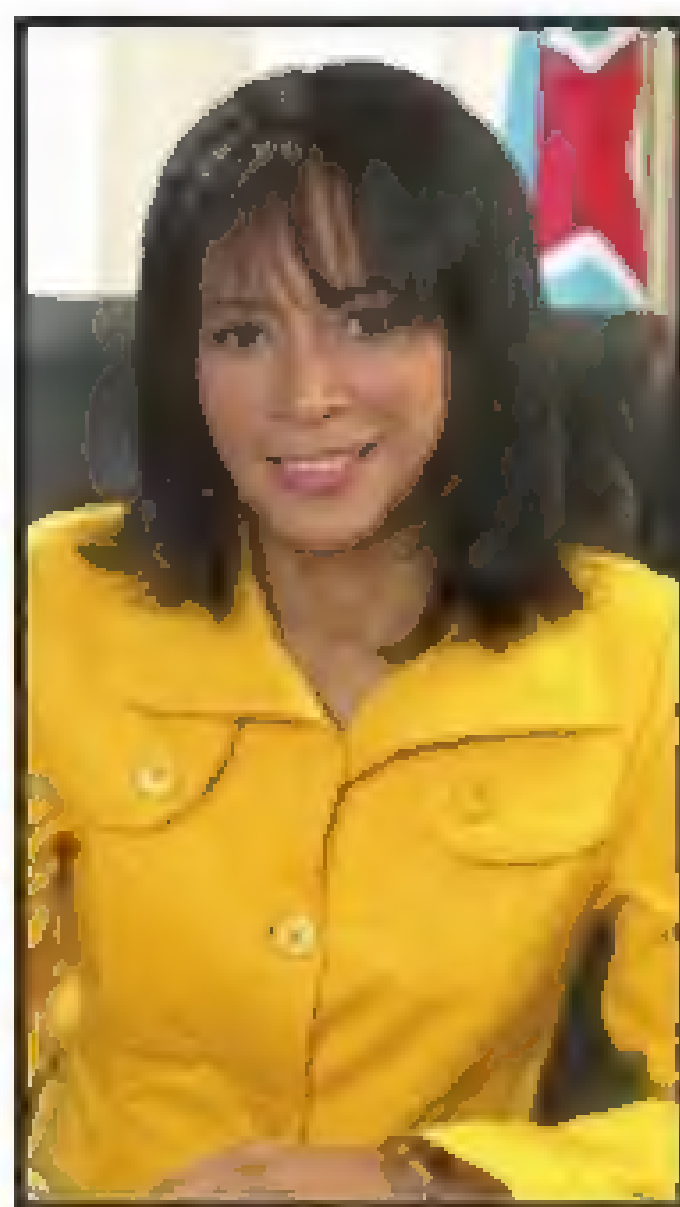
aña cu Digicel y tanten cu bin den stock. Ta trata di BlackBerry 9300 cu e cliente por ricibi completamente gratis si e scoge e pakete di Awg.95,- pa luna cu ta inclui 120 minuut y data. Tambe e BlackBerry 9360 ta completamente gratis si scoge e pakete di Awg.110,- pa luna, cu ta inclui 180 minuut y data y por ultimo e bunita BlackBerry 9860 pa solamente Awg.149,- ora di scoge e pakete di Awg.140,- pa luna cu ta inclui 300 minuut y data. Pues sigur tin un telefon ideal sea pa bo, of pa sorprende un ser ker. P'e clientenan di prepag tambe Digicel y Sinterklaas tin un tremendo oferta riba 6 bunita modelo. Por scoge entre e 6 modelonan, cuminsando cu e modelo Coral C285, awo ta disponibel pa solamente Awg. 49,-. Tambe tin e modelo

Aruba, Boneiro y Curaçao. Como sorpresa adicional, e clientenan cu haci uso di "Gratis pa Un y Tur" ta ricibi un SMS pa pasa busca un regalo na Digicel. E regalonan aki por wordo busca durante dia di e gran Feria na San Nicolas. Durante e feria tambe e celebra ceraemento di e campaña di Afl. 50 mil florin cash cu e entrega di e premio fabuloso aki na e ganador cu a wordo anuncia dia 30 di November. "Bin pasa un momento ameno cu nos, Sinterklaas y Zwarte Piet ta warda tur mucha pa nan treat y nos di Digicel ta cla pa yuda bo scoge e celular of BlackBerry cu ta pas miho cu bo. Nos tin hopi regalo, hopi premio y bon musica, pues un Feria hopi bon anima pa tur e clientenan y nos futuro clientenan," tabata e palabranan di gerente general Remko van der Veldt.



Drs. Marisol Lopez-Tromp, Parlamentario Independiente:

Preguntanan na Gobierno relaciona cu safety di pacientnan y incidentenan indesea



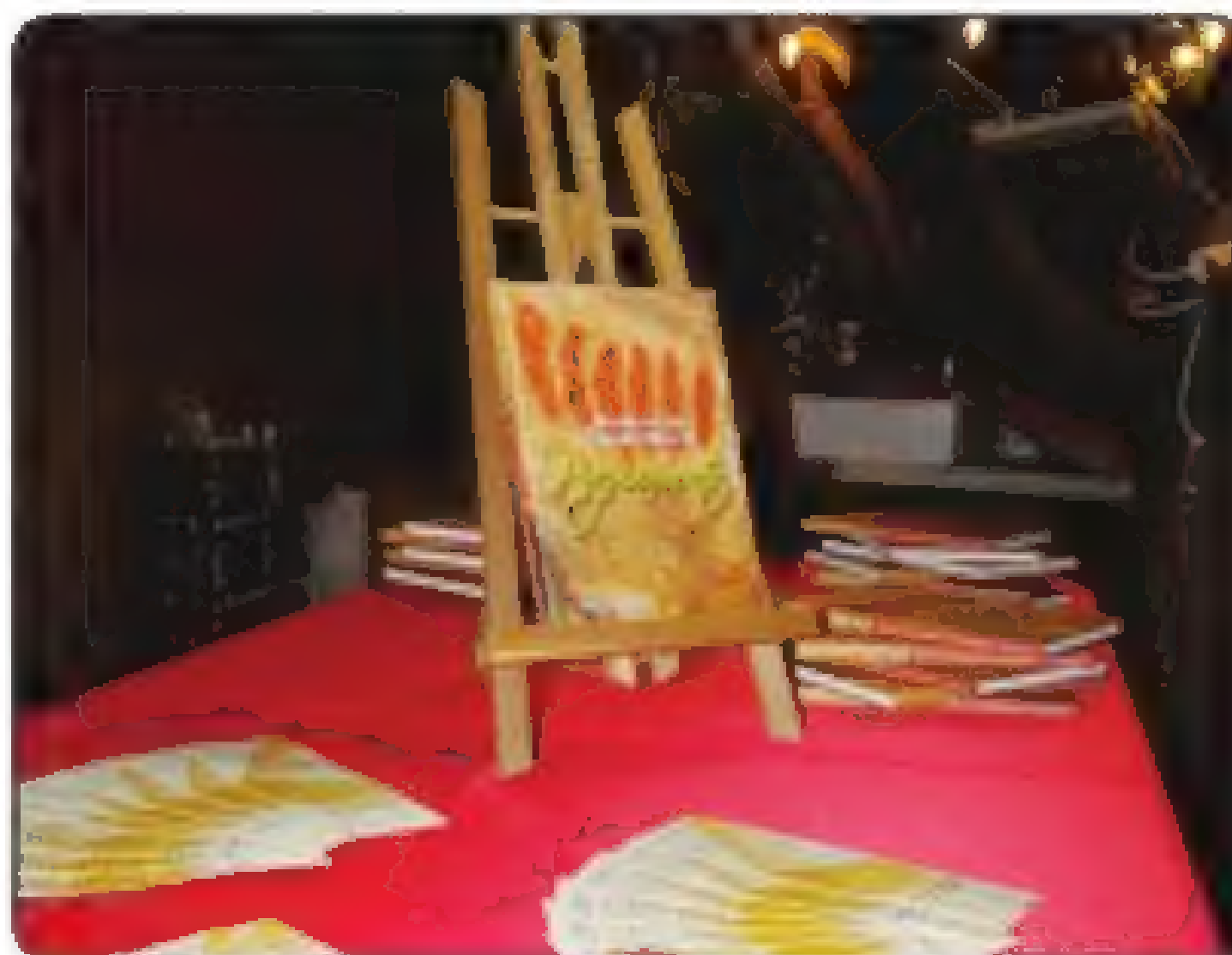
STA. CRUZ – Den un comunicado drs. Marisol a cuestiona gobierno tocante safety pa paciente y incidentenan. Durante tratamento di presupuesto 2012 den Parlamento, Gobierno lo mester responsabiliza su maneho y cada minister lo haya preguntanan den cuadro di control riba gobernacion na Aruba. Un di e areanan importante pa bienestar general ta esun di nos salubridad. Según calculonan 8 pa 12 por ciento di e pacientenan cu drenta hospital na Hulanda, ta haya nan mes cu incidentenan indesea, manera por ehempel: - infeccionnan cu pacientnan ta haya na hospital (25 % dje incidentenan indesea). - Foutnan cu ta wordo haci cu remedi. - Foutnan ora di operacion. - Aparatonan medico cu ta faya. - Dokternan cu no ta tuma accion a base di resultadonan di testnan, etc. Esaki nan ta di estadisticanan di investigacionnan na Hulanda.

Tin e posibilidad cu na

Aruba e percentahenan tambe por ta halto, particularmente pasobra aki nos no tin e cuadro di leyman severo manera na Hulanda. Y tambe paso inspeccion di salubridad tin factornan cu ta impidele ora cu e mester actua. Esaki ta conduci na e siguiente preguntanan na Gobierno: 1. Cual pasonan Gobierno a tuma pa mehora e supervision di nos cuidio medico? 2. Cual leyman Gobierno ta mira cu ta necesario pa mehora e supervision riba nos cuidio medico? 3. Ki tempo Parlamento lo ricibi e concepto di leyman aki? 4. Hopi di e incidentenan indesea cu pacientnan ta sufrí, por ehempel na hospital, por wordo preveni.

Cual ta e accionnan cu e wordo tuma caba of cu ta bay wordo tuma pa protege nos pacientnan? 5. Ki tempo Gobierno ta bay laga haci un investigación independiente di e safety dje pacientnan y pa check e risiconan cu e pacientnan ta exponi na dje den nos cuidio medico? En espera di contestanan di Gobierno prome cu e tratamento di nos Presupuesto di pais Aruba.

Prome manual di gramatica di Papiamento den historia di Departamento di Enseñanza



STA. CRUZ – Diarazon, 30 di November 2011, a tuma lugar un anochi unico pa presenta y celebra publicacion di e prome manual di gramatica di Papiamento di Departamento di

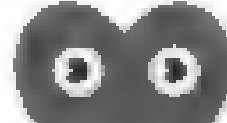
Enseñanza di Aruba. Biblioteca Nacional na Bachstraat a habri su portanan pa e invitadonan di e evento festivo aki. Dignatarios, autornan, corectornan y maestronan tabata entre e

publico presente cu a bin admira e buki 'Manual di Gramatica di Papiamento - Morfologia', un publicacion di Departamento di Enseñanza. Pa trece ambiente y duna un toke special na e anochi aki, tabata presente Rincon Boyz y e poetanan Rosabelle Illes, Selvia Lumenier cu declamacion di Diana Marchena, y ganador di Arte di Palabra 2010, Laura Kock. E manual ta dirigi na tur hende cu ta interesa pa haya un bon conocimiento di gramatica di Papiamento. E buki, cu tin un tremendo potret di e cuebanan na Canashito riba kaft, cortesía di Museo Arqueologico Nacional di Aruba, ta bay tur school como material di sosten pa maestro, Prensa, departamentonan di gobierno y tur instancia of fundacion cu por haci bon uso di dje tambe por conta cu un ehemplar. Entrante Januari 2012 lo cuminsa cu distribucion di e manual di gramatica. E herment valioso aki pa nos idioma materno a wordo publica despues di un trayecto largo, cu tabata encera trabao intensivo cu hopi discusion pa fina e contenido y tene cuenta cu tur detaye. E grupo di trabao, cu tabata consisti di sra. Elvia Solognier-Croes, sr. Etley Lasten, sra. Selvia Lumenier, sr. Juan Maduro, sra. Filomena Schwengle, sr. Ramon Todd Dandaré, sr. Pedro Velazquez, por ta sumamente satisfecho cu e producto final. Diseño di e buki bunita aki tabata den man di sra. Sheila Werleman. A crea e obra aki haciendo uso di materialnan existente di gramatica, cu e meta pa traha un manual cu ta trata di un manera basico y structura tur e categorianan di palabra. E grupo di trabao mes ta indica cu mas nan a profundiza den e materia, mas pregunta e tanta. Esey ta duna di conoce cu falta hopi mas investigacion y cu esaki lo por ta un trabao cu por tuma lugar den cuadro di e estudio di Master di Papiamento na Universidad di Aruba.

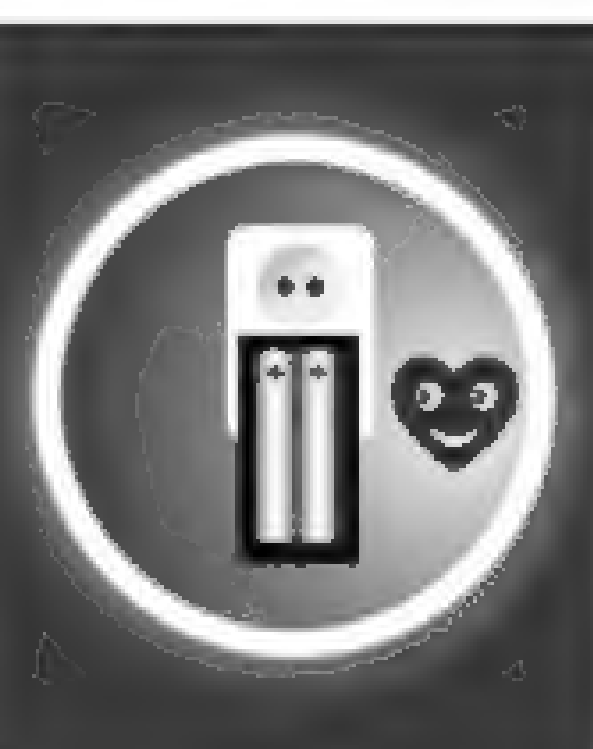


Cuida nos naturalesa! BATERIA BIEU

Bateria bieu ta venenoso. Ban limita e cantidad di bateria bieu den naturalesa. Uza bateria recargabel, caminda ta posibel.

Abo tin un  pa Aruba?

www.curasonberde.aw



Your chance to
DOUBLE
your prize

Gain free slot play and free tickets on a daily basis during the promotion



Days of Christmas

Afl. 25,000 in cash prizes

Drawings starts at 9.00 PM

November 23rd to December 23rd, 2011

Receive 1 ticket for every
20 points accumulated on slots or 15 points on tables

Visit or call the VIP Booth at 520-6606 for more information




Ata prueba!!!! Ata prueba!!!!

GOBIERNO DI AVP A AUMENTA BRANDSTOFCLAUSULE CU 50%


Ta pesey prijs di awa y coriente no por baha!


Ata prueba!!!!!!!!

GOBIERNO A AUMENTA BRANDSTOFCLAUSULE CU 50%




N. V. ELMAR
Willemstraat 110, P.O. Box 202
Oranjestad, Aruba
Tel. 297-5237100 Fax 297-5628991
Website: www.elmar.ar
E-mail: info@elmar.ar







Connection Number		Customer Number		Bill Month: 2009-09	
Tarif	Meter Number	Previous Reading	Customer Reading	Monthly kWh	Total Amount
A		39276	40262	1006	359.59
A		44762	45618	736	
Deposit Adjustment:					50.00
Extra Amount:					5.00
Fuel Surcharge:					25.5600 1742 445.26



N. V. ELMAR
Willemstraat 110, P.O. Box 202
Oranjestad, Aruba
Tel. 297-5237100 Fax 297-5628991
Website: www.elmar.ar
E-mail: info@elmar.ar





Connection Number		Customer Number		Bill Month: 2011-11	
Tarif	Meter Number	Previous Reading	Customer Reading	Monthly kWh	Total Amount
A		58754	59345	582	191.55
A		63312	64009	697	
Deposit Adjustment:					0.01
Fuel Surcharge:					38.4700 1278 482.03
Credit:					0.0000 600 -24.90

STA. CRUZ -- Prijs di awa y coriente ta keda un peso grandi riba e presupuesto familiar. Tur fin di luna famianan ta haya nan den preta, ta cremencha aki y aya cu e poco cu tin pa purba paga e recibo di awa y coriente. Un cantidad di famianan ta haya nan obliga di paga coriente y awa laat, pasobra ■ placa no tey. Y hopi ta hayanan ta core ■ riesgo cu nan meter di awa y coriente ta wordo corta cu e consecuencia cu nan ta haya nan den mas gasto pa motibo cu

mester paga pa re-conecta e suministro bek! Pueblo ta mira un vez mas con partido AVP y Mike Eman a malusa e auto, ■ campaña cu lo baha e prijs di awa y coriente cu casi 70% den dos aña, pero ■ realidad ta cu den dos aña a aumento brandstofclausule cu 50%. Esaki ta e consecuencia cu prijs di awa y coriente ta asina halto. Ora cu ciudadanonan analiza nan cobranza di coriente y awa, por conclui cu e brandstofclausule ta

■ peso mayor riba ■ total di e cobranza. Es decir e aumento cu gobierno di AVP a aproba a conduci cu ■ tarifa di awa y coriente a sigui subi drasticamente. Ta un abuso di marca mayor cu Mike Eman y su partido a para gaña pueblo cu nan lo baha prijs di awa y coriente asina cu nan drenta gobierno y ta resulta lo contrario, e prijsnan ■ subi astronómicamente, y e pueblo ta horca cu e prijsnan aki. Gobierno pa medio di e dos Mikenan a

bin ta papia bunita, papia di yen di plan, pero no a haci ningun accion concreto na beneficio di e pueblo! Di otro banda miyones ta wordo malgasta na conferencianan cu no ta yuda nos pueblo cu nada! Ta biaha na cantidad mundo rond, pero pueblo no ta haya ningun clase di alivio riba e prijs di awa y coriente! E gobierno di Mike Eman a abusa, ta sigui abusa cada dia mas y mas, rancando cada dia mas di e pueblo, asina tuma nos pueblo haci, pasobra na nan

opinion pueblo lo sigui guli manda abao! Pesey nan ta sigui abusa y awor segun nan, nan tin ■ delega di pueblo y pesey ta sigui abusa mas y mas y convirtiendo nan mes den un gobierno burdugo y sin escrupulo cu ta sigui ranca y trapa riba famianan aki na Aruba, pa gobierno di AVP tin mas placa di pueblo, pa nan por sigui cu nan fiesta di deroche di placal! Sigui traha e bom Mike, e lo rementa un ora pa otro den boso caral!

Planning di 5 pa 21 di December

Serlimar lo pone containers di desperdicio den bario durante siman



STA CRUZ -- Relaciona cu ■ demanda pa deposito di desperdicio di cas grandi (grofvuil), Serlimar ta anuncia cu lo facilita containers di desperdicio den barionan durante siman. Esaki ta cuminsa dialuna awor 5 di December cu Oranjestad y ta specialmente pa e ultimo dos siman y mey di aña 2011. E horario ta di 8'or di mainta te 3'or di atardi. Den ■ planning aki, tur districto lo ■ dos biaha na turno, entre ■ di december te cu 21 di december. Alaves, dos of tres sitio den e mesun districto lo ser facilita cu container simultaneamente. E horario cu lo mantene ta di 8'or di mainta pa 3'or di atardi. Oranjestad: Dialuna 5 di December: sitionan ta Centro di Bario Playa Pabao (na banda), RCA (na banda), parkinglot di Paradijs Supermarket. Repeticion Oranjestad: Dialuna 19 December, na Centro di Bario

Playa Pabao (na banda) Pos Chikito. Diamars 6 December na Veld di Universal y na e tereno pariba di Oduber Welding Shop. Repeticion Pos Chikito 16 di december, na Veld di Universal (na banda) Savaneta/ Mabon. Dierazon 7 di December Tereno pazuid di Centro di Bario Jara y Veld di Softball banda di vivierendanan social. Repeticion Savaneta 16 di December, na Centro di Bario Jara (parti pazuid). San Nicolas: Diahuebs 8 December Tereno patras di ex DOOV. Centro di Bario Lago Heights (na banda) y Centro di Bario Brazil (na banda). Repeticion 16 di December na Centro di Bario Lago Heights. Santa Cruz: Diabierna 9 December: Parkinglot Compleho Deportivo Nadi Croes y Crismo Angela veld di Flat Stone Piedra Plat (na banda) y Veld di Sport Boys.

Repeticion 20 December na Veld di

Fiat Stone (na banda).

Paradera: Dialuna 12 December Veld di Baseball Caiquetio (na banda). Veld Deportivo Santa Fe na Rooi Afo (na banda) y tereno na banda di Aruba Bank filial Paradera. Repeticion 20 december na Veld di Baseball Caiquetio y tereno banda di Aruba Bank filial Paradera. Tanki Leendert: Diamars 13 December veld Hubentud Tanki Leendert (na banda) y na e "Tereno pariba di Tanki Leendert 185" (ta keda pazuid di Colegio Ora Uba). Repeticion 21 December na "Tereno pariba di Tanki Leendert 185" Noord. Dierazon 14 December na Parkeerplaats Compleho Frans Figaroa (na banda). Veld di Salinja Cerca (dilanti J&J Snack) y na Veld bieu di Bubali. Repeticion 21 December Veld di Kudawecha (na banda) y veld Salinja Cerca (dilanti J&J Snack). Dakota: Diahuebs 15 December na Marlboro Ball Park (parkinglot). Tereno ex - Bouwmaatschappij y na banda di Centro di Bario Dakota. Repeticion 19 December na Marlboro Ball Park y na banda di Centro di Bario Dakota. Pa mas informacion comunica libremente na 584-5080 di dialuna pa diabierna di 7:00am te 12:00pm y atardi di 1:00pm te 3.45pm. Di antemano, masha danki pa e cooperacion.

Danki pa apoya nos cultura y nos comision y fundacion

Awe Bingo di Fundacion Pro Cultura Arubano y comision Bernadina Growell

STA. CRUZ -- Nos ta suplica den number di Fundacion Pro Cultura Arubano y Comision Bernadina Growell ta invita tur fiel hungador di bingo, sostenedornan di cultura, pa ban apoya nos comision cu nos prome bingo. Esaki lo tuma lugar diabierna 2 di December den Centro di Bario Brazil cuminsando cu e registracion for di 8'or di atardi. E bingo mes lo cuminsa pa 8:30 di anochi. Un total di Fl.4.250, en efectivo y garantiza. Fulcard ta paga 2 mil florin. Tambe pa 6:30 di atardi lo bay tin e 4 Free Bingo pa esnan ■ bin tempran

y cu premio sorpresa. Animacion di grupo di Gaita Euforia y Tipico Brisas Tropical. Lo bay ■ un anochi bunite cu bingo estilo hotel cu 4 pantaya di TV, 2 flashboard y cu e sistema moderno pa verifica e kaarchi di bingo. Cantador di bingo lo ■ Rupl Rupl pa pone un y tur pasa bon. Bin sin falta y apoya y contobui na nos cultura cual ta fundeshi pa desaroyo. Lo tin kaarchi di bingo na venta na Centro di Bario Brazil for 6'or di atardi en adelante pa unicamente Fl.10,=. Nos ta warda bo pa canta bingo cu nos awe diabierna na Centro di Bario Brazil.

Serlimar ta informa:

Recogemento di desperdicio di cas den weekend di 3 y 4 December

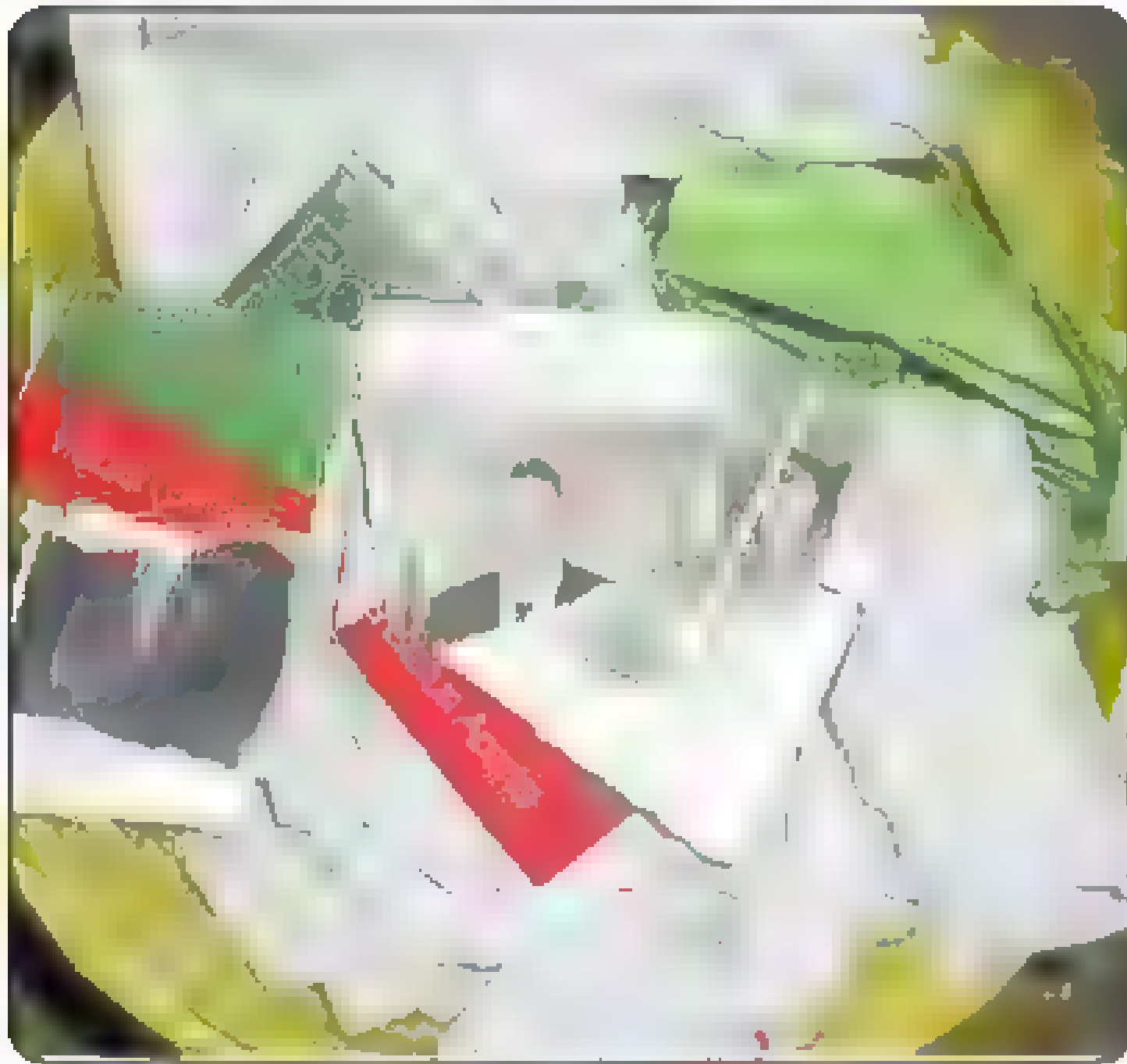
STA. CRUZ -- Pa medio di e comunicado aki, Serlimar ta participa su plan di accion di recogemento di desperdicio residencial riba diasabra 3 y riba diadomingo 4 di December. Esaki ta pa recupera rutanen cu retraso, ocasiona pa fayonan tecnico di e flota y awaceronan fuerte, cual ta ■ prioridad di Serlimar. E plan di accion ta aplicabel especificamente pa e rutanen mas afecta. Ta trata di e siguiente barionan: Boegoeroei, adresnan "Noord" (un parti), Sabana Liber, Montaña, Tanki Leendert (un parti), Solito (un parti), Ponton (un parti),

Caya Ernesto Patronia (un parti), Palmitastraat, Catunastraat, y vecindario, Alto Vista, Turibana (pariba), Camay (pariba), Kurimauw, Bubali (un parti), San Miguel (un parti), Koyari, Washington, Palm Beach (parti zuid), Adresnan "Paradera" (un parti), Bloemond, Tamarijn, Casibari, Babijn, Marawiel, Roncado, Sero Lopes, Wayaka y Wayaka Residence, Primavera, Verano, Seroe Biento. Pa mas informacion, por tuma contacto libremente cu Serlimar na 5845080. Serlimar ta gradici comunidad pa e comprension.

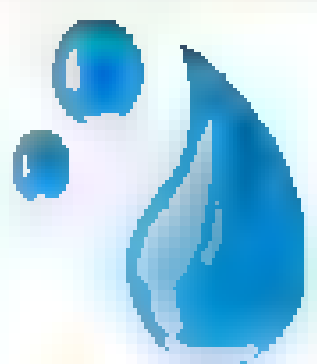
Ciudadano rabia:

A tira poscard di promer minister Mike Eman den bari di sushi

Pueblo kier rebaho di prijs awa y coriente manera AVP a priminti



Mas Medida AVP



AWA
Aumento 12.5%



CORIENTE
Aumento 12.5%

SETAR cu Sinterklaas Shopping Night

Diasabra awor dia 3 di December na Teleshop Irausquinplein, Palm Beach, San Nicolas y Santa Cruz



STA CRUZ -- Especialmente pa compra di regalonan Sinterklaas SETAR Teleshop Irausquinplein, Teleshop Palm Beach, Teleshop San Nicolas y Teleshop Santa Cruz habri diasabra dia 3 di December un paar di extra ora den un tremendo Sinterklaas Shopping Night. E Teleshopnan lo keda habri te cu 7'or anochi. Lo tin musica

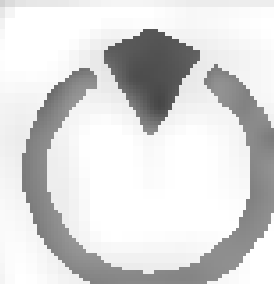
di Gaita y hopi bon deal riba tur producto y servicionan. Na Teleshop Irausquinplein tin musica di Arugeldo, na Teleshop Palm Beach tin presentacion di Los Sobrinitos, na Teleshop San Nicolas Las Unicas lo toca y na Teleshop Santa Cruz Grupo Amistad SETAR lo tin varios Shopping Night prome cu fin di aña tambe pa e clientenan cu ta prefera

e orario despues di nan ora di trabou. SETAR tin hopi descuento, campananan, prijsnan di oferta y premionan hopi atractivo. Pa temporada di Sinterklaas ta tur hende ta desea un celular BlackBerry of un celular Android. Tambe SETAR tin su popular Tablet Samsung Galaxy cu ta 4G y Wi-Fi cual ta haci un bunita regalo pa pone den zapato of bao di kerstboom. SETAR a start su Campaña di Fin di Aña 2011 cu posibilidad pa e clientenan por gana premio cash na un total di Afl 42.500,-. Cu cada compra di un producto of servicio di SETAR cliente ta haya, un ticket 'Win with SETAR' pa por yena y tira den e buzón na SETAR pa participa. Y pa e clientenan cu ta desea un BlackBerry nan ta participa automaticamente pa auto Suzuki full equipped nobo nobo. No perde e oportunidad y probecha pa compra e regalo di Sinterklaas den e shopping night na e diferente Teleshopnan di SETAR diasabra awor.

MESTER DI PLACA? EMPEÑA Y CUMPRE ORO

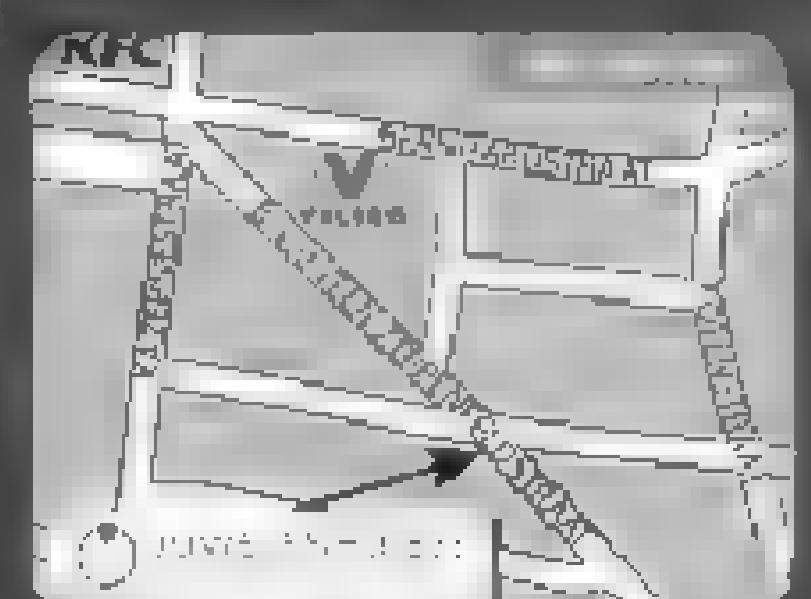
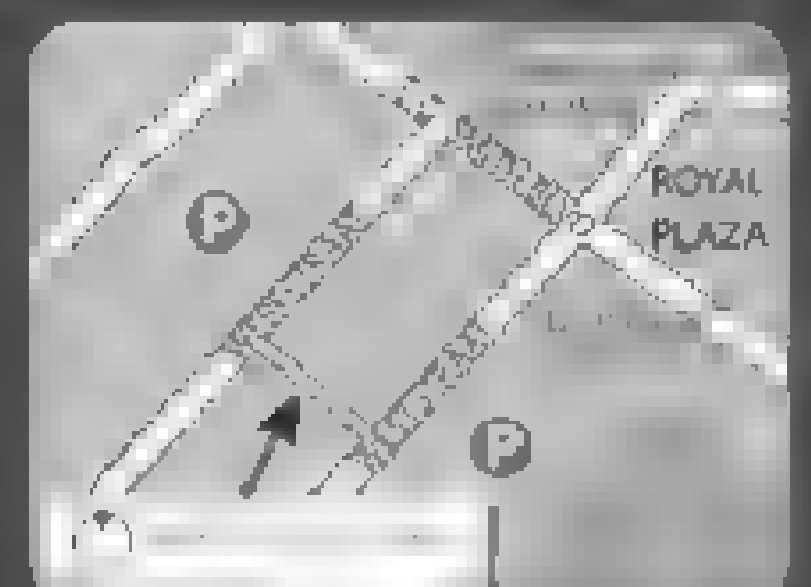
14 kt = AWG 40!
18 kt = AWG 50!
24 kt = AWG 68!

SEMPER E PRIJS DI MAS HALTO!



JUWELENHUISJE

ORAR: 10AM - 6PM DIA LUNA TE DIABIERNA



Yuda Rotaract Yuda Comunidad

Cumpra UN P'E na Ling & Sons



STA. CRUZ -- The Rotaract Club of Aruba ta un Club di hoben profesional cu ta pone nan conocimiento, motivacion, creatividad, tempo y entusiasmo pa sirbi nos comunidad. Nan ta destaca door di tuma liderazgo den nan man, y, anualmente, ta organisa actividadnan pa mucha como tambe pa hende grandi of famianan. Nan eventonan mas conoci ta e 'Aruban Delight' na e Fiesta Rotaria y e 'Back to School Program' Un P'ami. Un P'e ta un campaña nobo. E campaña aki ta pa recauda comestibel pa asina Rotaract por duna na famia den necesidad un regalo di aprecio den e forma di un basket di comestibel. Tur miembro di Rotaract ta comparti e filosofia comparti lo ke bo tin, cu bo prohimo, y specialmente cu esunnan cu ta den necesidad. Ora nos duna nos ta siña aprecia lo cual cu nos tin den nos bida. Ta aki e filosofia di e campaña nobo di Rotaract Un P'ami. Un P'e, e nace. Cu e proyecto Un P'ami, Un P'e Rotaract kier, entre otro, concientiza e pueblo di Aruba ariba e necesidad cu tin na Aruba y asina promove tambe e "responsabilidad social" entre nos comunidad.

P'esey, Rotaract

cordialmente ta invita pueblo di Aruba pa ta generoso den e temporada di Pasco aki y pa participa den e proyecto Un P'ami. Un P'e. Meta principal di e proyecto aki ta pa curasha abo, pa yuda e prohimo door di haci un donacion di un producto (of mas) ora bo haci bo compras na e supermercado Ling & Sons. Rotaract lo uza esakinan pa traha basket di comestibel y lo entrega esakinan na famianan den necesidad financiero. Rotaract ta desea e siguiente productionan pa e donacion cuminda di bleki, fruta of berdura seco, aros, cereal, lechi, puro of juice.

Rotaract ta warda bo contribucion tur weekend cuminsando dia 2 di December 2011 cu 18 di December

2011 na Ling & Sons! Acudi na Ling & Sons, Rotaract ta warda bo bo yuda Rotaract yuda e comunidad. Haci un donacion di un producto cu cada compra na e supermercado Ling & Sons! Contribui cu e campaña aki y cumpra un pa'bo y UN P'E. Mas donacion wordo haci, mas famia lo haya nan basket di fin di aña.

No lubida e Pasco aki pa duna di bo banda cu Un P'ami. Un P'e! Finalmente Rotaract kier a gradici tur esun nan cu ta haci e campaña aki. Un P'ami - Un P'e, posibel. Un Danki special bay na Ling & Sons, Graphix & Beyond, Bliss FM, Galactica FM, TERA Group, Casa Haime, CMB, Juan di Animagic, Poster Uno, Andy Lacle, Cherryldine Muller, Cool FM, Bliss FM, Galactico y Natalia de Windt.

FTA cu su grandioso Openhouse

Diadomingo awor 4 di December na Paradera Villas

STA. CRUZ -- Relaciona cu nos Proyecto Rifa di Cas 2011, nos ta informa cu FTA lo tene su grandioso Open House diadomingo awor dia 4 di December 2011 for di 10'or di mainta te cu 4'or atardi. Esaki ta tuma lugar e cas na Paradera Villas. Aruba en general ta keda cordialmente invita pa pasa waak e cas. Si ainda bo no tin bo ticket, corda cumpli'e pa bo ta den wega. Nos ta warda bo sin falta na e Open House aki. Bin pasa waak e cas cu lo por bira di bo.

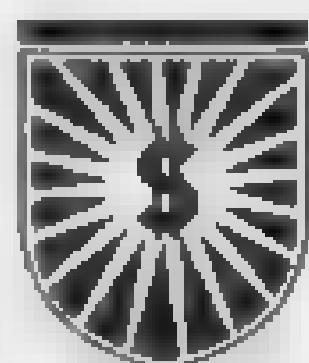
MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

Santo pa Basha, Santo pa Pleister,
Crushed Sand, Piedra, Tera pa Mata,
Graniet. Tambe nos ta Rosa Tereno,
Coba Pos y Fundeshi.

ROOI BOSAL 49

TEL.: 585-1708

FAX.: 585-6299



OROCASH®
COMPRA Y VENTA

Pa cada 100Fls bo paga 0.50 cent

HABRI TUR DIA DI SIMAN
8:00 AM a 10:00 PM

Telf: 582.49.89

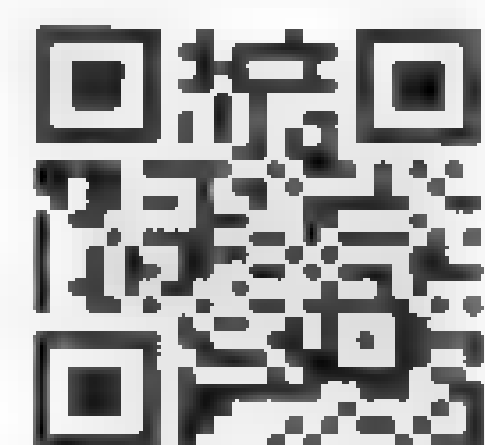
Av. Alo Tromp Nro 2 Edif.
Kini kini Oranjestad, Aruba

Prestamo inmediato riba cualkier articulo, manera ORO, Auto y Aparatonan Electronico y cualkier articulo pa cu bo tin balor.

Purba bo mes!

Bin cerca nos!

Nos tin e mihor price pa cumpra bo ORO. Tambe por pidi informacion cu servicio di PIN Blackberry: 27953FF2



Ban Celebrando Pasco hunto cu Bario de Vuyst



Un Anochi Special pa Bario De Vuyst y Aruba bo ta Cordialmente Invita

STA. CRUZ -- Aruba, bo ta cordialmente invita pa bin y celebra hunto cu Bario de Vuyst diasabra dia 3 di December den Bario De Vuyst mes. Net dilanti oficina di FFCA

Organiza door di Iglesia Famia di Dios uni hunto cu Iglesia Seed of Life y Sendero di

Vida ta presenta un Mini Consierto pa e habitantenan

Bini un y tur pa asina duna sosten na e bario pa loke ta bay wordo presenta na nan

Aparte di e bon musica di Gospel, lo tin baile e muchanan di Zondag School ta bay canta y

drama

Lo tin tambe diferente booth pa bende cuminda di Pasco bolo ayaca quesillo, tert obra di man, moby potato pudding natural food seasoning pies West Indian Christmas bunnis basket t-shirt bumper stickers y un bar (sin

alcohol). Esaki no ta un anochi pa perde.

Esaki ta un anochi di union. December ta un luna cu hende ta pensa mas ariba Dios, aunke Dios mester ta den nos pensamiento diaramente. Nos canando man den man cu Dios tur dia

Diasabra awor dia 3 ■ December, Dios lo tin un man wanta hunto cu e habitantenan di Bario De Vuyst, laga nos tambe bin y tuma e otro bandi man y wanta man hunto cu nan.

Nos Bario de Vuyst y Dios hunto, man den man Bario De Vuyst manera tur bario, merece e mihor y no tin nada

mihor cu Dios.

Material ta parti di bida pero bida mes ta Dios pasobra ta pa medio di Dios, nos tin bida.

Aruba, e evento especial aki ta cuminsa 6:30 pm te cu 10:00 pm.

Y si tin un union cu mester tuma lugar na Aruba awel diasabra awor e union aki ta bay cuminsa na Bario de Vuyst. Asina ta aruba, boso ta invita y nos ta spera boso tur sin falta

Bario De Vuyst ta keda den San Nicolas. E bario ta pabao di KIA. Dios Bendiciona Aruba, Dios Bendiciona Bario De Vuyst



Gemeenschappelijk
Hof van Justitie

Op het tijdstip van de ontmanteling van de Nederlandse Antillen is het nieuwe Gemeenschappelijke Hof van Justitie van Aruba, Curaçao, St. Maarten en van Bonaire, St. Eustatius en Saba ontstaan. Het Gemeenschappelijk Hof is belast met de rechtspraak in het gehele Caribische gedeelte van het Koninkrijk. Het Gemeenschappelijk Hof van Justitie werkt thans als een verzelfstandigde organisatie ter verdere professionalisering en verhoging van de efficiëntie van de rechtspraak.

Voor het Gemeenschappelijk Hof, standplaats Aruba zoeken wij een dynamische kandidaat voor de functie van:

Secretaris

De Functie

Draagt zorg voor de advisering over beleid met betrekking tot de wet- en regelgeving op een beleidsterrein/ gerechtsgedebied door:

- het (doen) uitvoeren van inventarisaties met betrekking tot voorgenomen beleid en het uitwerken van beleidsadviezen en -voorstellen ter zake vanuit de juridische invalshoek;
- het (doen) afhandelen van alle procedurele en juridische aangelegenheden;
- het uitvoeren van onderzoek naar en het analyseren van voor de organisatie relevante ontwikkelingen op het gebied van relevante wet- en regelgeving, het beoordelen van de juridische consequenties en het vertalen van de bevindingen naar geformuleerde adviezen ten behoeve van het Bestuur;
- het leveren van bijdragen aan aanpassingen voor interne uitvoeringsvoorschriften, (administratieve en organisatorische) richtlijnen en procedures, circularies, notities, overzichten, e.d.;
- het opstellen en juridisch onderbouwen van conceptverweerschriften ten behoeve van het Bestuur;
- het ■ overleg met het Bestuur bewaken en begeleiden van het proces van ambtelijke voorbereiding met betrekking tot fusies, samenwerkingsovereenkomsten, notariële afdoeningen, het opstellen van reglementen, etc. en verzorgt juridische ondersteuning;
- het verrichten van controletaken met betrekking tot de beleidsuitvoering en ten aanzien van externe verantwoordingen.

Verleent beleidsondersteuning aan het overleg van de Beheerraad en het overleg van het Bestuur door:

- het leveren van een bijdragen aan de (inhoudelijk) voorbereiden van Bestuursvergaderingen, het verzamelen van vergaderstukken en (achtergrond)informatie, het opstellen van annotaties, discussienota's en adviezen en het aandragen van relevante agendapunten;
- het (als secretaris) deelnemen aan Bestuursvergaderingen, het desgevraagd geven van toelichtingen op (de adviezen inzake) aan de orde zijnde onderwerpen en het op schrift stellen en uitwerken van beleidsbesluiten;
- het uitzetten van afgesproken actiepunten, het bewaken van de voortgang van de afhandeling hiervan;
- het zorg dragen voor de doorgeleiding van de beleidsinformatie vanuit het Bestuur naar personen en/of instellingen voor wie deze informatie relevant is,

- het bewaken van de consistentie van de vanuit het Bestuur geleverde bijdragen aan de verschillende overlegsituaties en het adviseren aan het Bestuur inzake de afstemming van de besluitvorming hierin

Stuurt en bewaakt de beleidsuitvoering door:

- het (doen) redigeren en schrijven van algemene delen van meerjaren-/ jaarplannen, verslagen, begrotingen e.d.
- het formuleren van werkgroepen ter behandeling van ■ hoc vraagstukken,
- het in- en extern geven van informatie en voorlichting over ■ het Bestuur genomen besluiten en het onderhouden van perscontacten,
- het fungeren als secretaris van stuur- en werkgroepen met betrekking tot de invoering van nieuw beleid.

Verzorgt de persoonlijke ondersteuning van de leden van de Beheerraad en het Bestuur door:

- het op verzoek verrichten van nader onderzoek naar bepaalde onderwerpen, procedures etc. die een deel (beleids)terrein van de organisatie omvatten en het hierover verslag uitbrengen,
- het namens het Bestuur deelnemen aan werkgroepen,
- het beantwoorden van aan het Bestuur gerichte verzoeken om informatie;
- het produceren en analyseren van managementinformatie ten behoeve van het Bestuur in het kader van de beleidsvoorbereiding met betrekking tot bedrijfsvoeringsaangelegenheden

Wat wordt van u verwacht:

- Werk- en denkniveau HBO+AWO

- Opleiding HBO+

- Werkervaring Minimaal 3 jaar ervaring als Secretaris

- brede en theoretische kennis inzake bestuur en beleid, met name van (ontwikkelingen op) het beleidsterrein van de organisatie;
- kennis van de bedrijfsvoering en van de organisatorische en functionele verhoudingen ■ en rondom het Bestuur;
- inzicht ■ de interne organisatie en taakverdeling binnen de Beheerraad / Bestuur en in de structuur van de omgeving;
- vaardigheid in het analyseren van de implicaties van (veranderde) wet- en regelgeving, het formuleren van verweerschriften en het realiseren van nieuwe regelingen en (uitvoerings)voorschriften;
- vaardigheid in het verzamelen, analyseren en tot pre-adviezen verwerken van informatie omtrent het beleidsterrein van de organisatie.

Arbeidsvoorwaarden:

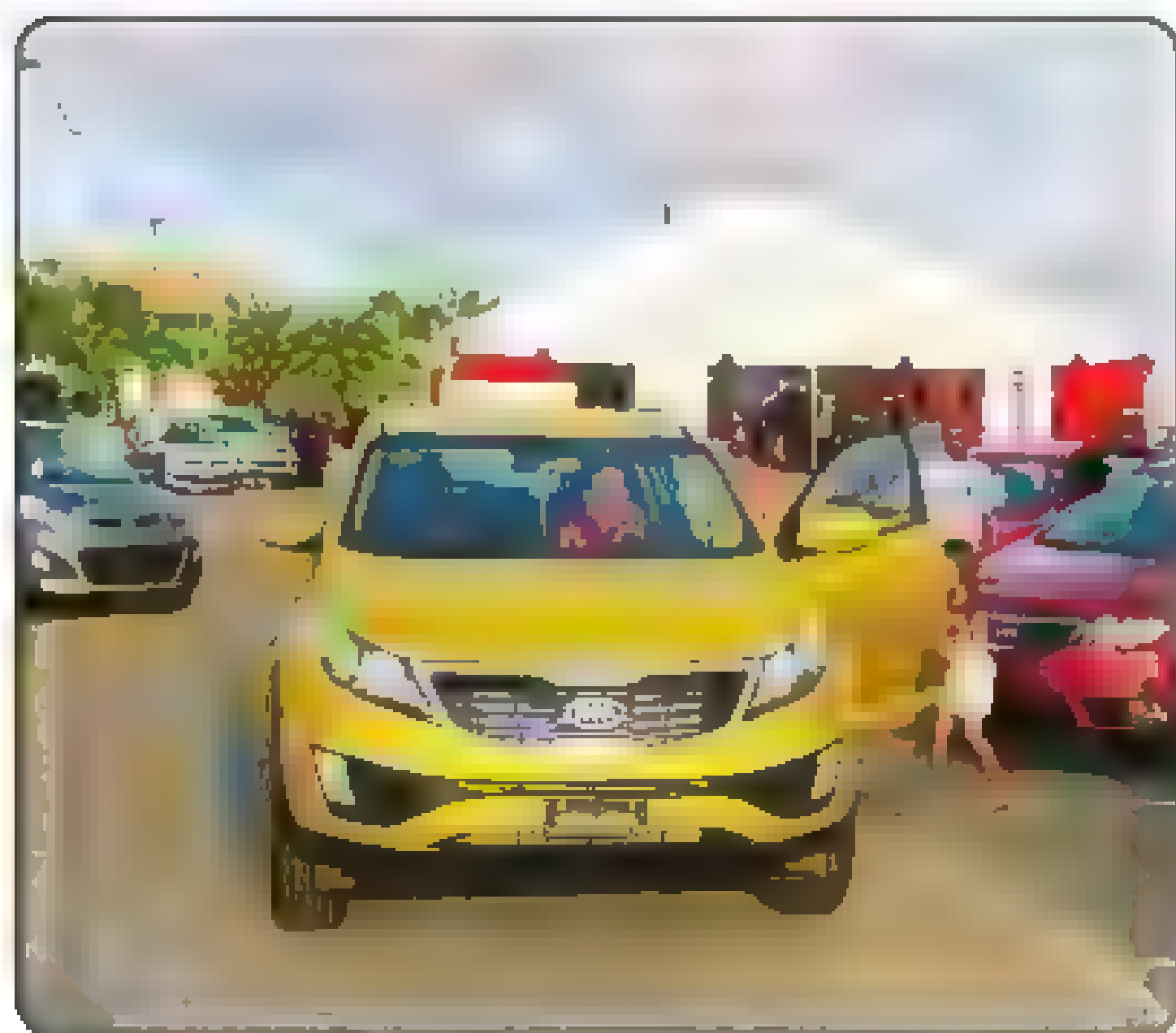
secundaire arbeidsvoorwaarden conform het personeelsreglement van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie.

Soliciteren en inlichtingen?

Als u geïnteresseerd bent in deze functie, dan kunt u uw belangstelling kenbaar maken door uw sollicitatie met cv uiterlijk 13 december 2011 in te dienen bij dhr A.A. Leonardo, Hoofd Ondersteuningsbureau van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, te Wayaca 33-E, telf. +297-5822294

Aña nobo, auto nobo!

Aruba Bank cla pa aproba prestamo na Car Extravaganza diasabra awor



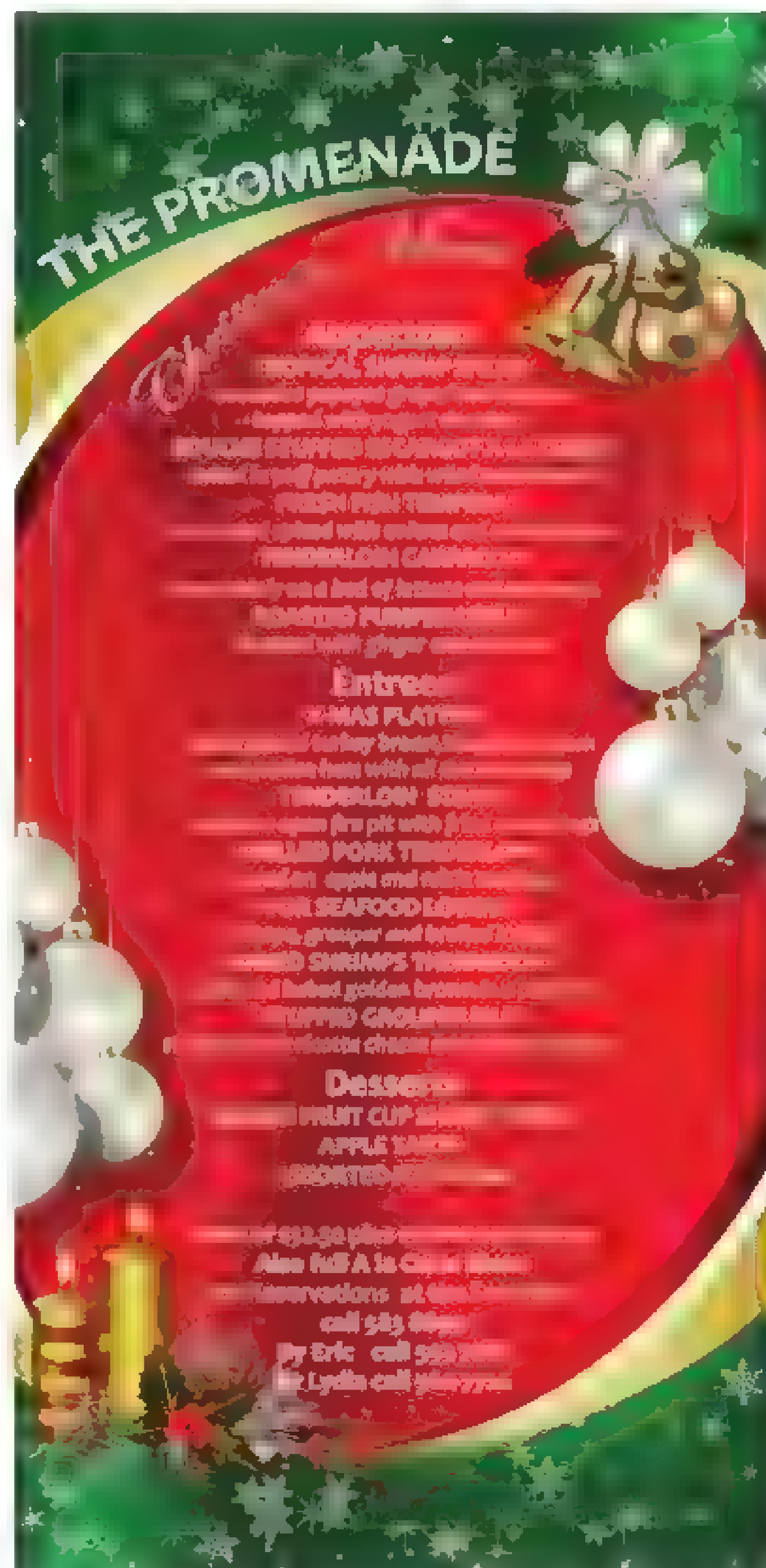
STA. CRUZ -- Diasabra awor, dia 3 di December e marcanan fabuloso ■ auto lo ta bao ■ un dak y na prijsnan hopi special

den un tremendo "Car Extravaganza". E evento ta spera di Arucar Stern Top Car y Ultimate Automobiles ta tuma

lugar na e showroom espacioso di Stern na Tanki Leendert. Aruba Bank lo ta presente pa asina ofrece su tremendo oferta di "Drive Away Before Christmas Day" cu ta ofrece un interes atractivo cu ta varia entre 10.88% - 10.96%. Aruba Card pre-aproba di Awg 2500- y bo ■ cuminsa paga te na fin di Februari 2012. Car Extravaganza ta cuminsa for di 4'or pa 7'or di atardi cu representantenan ■ Aruba Bank presente pa duna pre-aprobacion "on the spot" pa compra di ■ auto ■ bo soño. Ademas di e autonan nobo di marca Mini, BMW, Chrysler, Jeep, Suzuki, Chevrolet, Nissan, KIA y Mazda cu nan bunita modelonan 2012, tambe tin auto segunda mano den bon condicion cu ta bin ■ un seyo di ■ garantia special pa auto usa. E vehiculo ta haya e seyo aki despues di a wordo revisa completamente y ta ricibi su bon service di a garashinan di e diferente car dealernan den e programa di garantia. Pa aplica pa bo prestamo ta hopi simpel: scoge bo auto preferi di acuerdo cu bo budget, presenta bo ultimo dos comprobante ■ salario (pay slip), un carta di referencia di trabao y un ID valido. Pa determina kico bo presupuesto ■ na Stern e representantenan di benta como tambe e representantenan di Aruba Bank por haci e calculacion pabo. No lubida prepara bo documentonan y bishita Stern diasabra awor pa un tremendo ceramento di aña cu bo car-dealer favorito y cu Aruba Bank.

Monster Trucknan a yega Aruba

Show ta cuminsa awe



Caribbean Shootout

4 Monster Truck y 4 motorcycle
free style plus showman local

DECEMBER 2 8.00 PM
DECEMBER 3 8.00 PM
DECEMBER 4 4.00 PM

Ⓐ JOE LAVEST

Adulto: Afl. 45.00

Mucha 2 - 12 años: Afl. 15.00

Mucha 0 - 2 años: GRATIS

TICKET OUTLETS: VALERO BOULEVARD, ESSVILLE, STA. CRUZ, PALM BEACH

S.V Ind CARAVEL + Thrill Walkers

Ta presenta

1st 4K – 8K PIRATA FUN WALK & RUN 2011



CARAVEL

STA. CRUZ -- Diasabra Awor 3 di December pa 3.30 di atardi registrashon ta cuminsa na Urutaka Center Solamente awg.5,- pa e Caminata Orario cu ■ caminata lo sali ta 5'or di atardi. Nos ta yame "E ULTIMO RETO PA 2011" Lo tin Musica desponible pa delita tur hende. Fruta Juice y awa pa tur participante

Y tmb varios Premio Cortesia di Urutaka Center y algun sorpresa Bin cana unrato pasa bon of por bin Competi pa nos Medaya nan cu nos lo tin disponible pa e Canadormas liher den masculino y femenino. Y e Coredor mas lihe den masculino y femenino. Danki Especial pa Thrill Walkers y Urutaka Center.

Suriname vs Bonaire

STA. CRUZ -- Vrijdag 1 December in Compleho Frans Figaroa om 7.30 pm Suriname tegen Bonaire. Alle spelers moeten daar zijn om 7 uur.

Iedereen is welkom om Suriname te komen aanmoedigen

Het bestuur van SV Arusur.

Y Track ta felicita Naomi Cecilia cu su 2do lugar den Prome CMB Noordloop



STA. CRUZ -- Diasabra 26 December e atleta hoben Naomi Cecilia y Gregory v/d Linden ■ participa den e Prome CMB Noordloop Naomi Cecilia y Gregory v/d Linden a participa den e categoria U-17 Esaki ta nan prome presentacion den un competencia ■ km Nan Coach Kenneth Lucas y Frederick Paesh a keda hopi satisfecho cu nan resultado y presentacion Naomi

Cecilia a sali na di 2 lugar cu un tempo di 30:11 y Gregory v/d Linden ■ mehora su tempo Coach Kenneth y Frederick ta den full preparacion cu e dos atleta hobennan aki den e disciplina di distancia largo.

Directiva y Mayornan di Club di Atletismo Y TRACK y tur e otro Atletanan ta felicita Naomi y Gregory cu nan bon presentacion

diasabra y alavez ta sigui stimulan pa nan sigui cu nan entrenamentonan pa asina nan por ta bon prepara pa e proximo eventonan den 2012



CONDORITO



Bautismo y Cumpleaños

CELEBRACION DI CUMPLEAÑOS Y BAUTISMO DEN CLUB ESTRELLA



STA CRUZ -- Diadomingo anochi tabatin un tremendo doble celebracion den Club Estrella. Motibo pa esaki tabata cu Michael Kelly a ricibi su sacramento di Bautismo y tabatin un sorpresa pa sr Alfred Rijna pa motibo di su fecha natalicio. Michael ta ricibi felicitacion ■ su

Aama Maribella Kelly, tata Danny Diaz-Felipe, rumann Annabella Kelly, madrinanan Magaly Kelly y Vanessa Maduro. Tambe di padrinonan Martin Kelly y Efraim Gei y demas famia Kelly, Carrion y Ruiz. Alfred Rijna ta ricibi masha pabien especial di su yiuonan Gilbert y Juliette

na Hulanda, mama Aura Rijna, rumannan y amigonan. Animacion musical tabata na encargo di Tipico Los Amigos y cahí Orgel "Mi Macuanna" y Sol y su Meriechi pa anima e presentenan cu serenata. Masha pabien ta bini di amigonan, conocirnan y henter famia.



A SER PERDI

A ser perdi y tin recompensa !!!!
Dia 26/11/2011 un zonparkiet den vecindario di cashero/siribana/stc. na su pia drechi, e tin un renchi : da-aa-04 su color:curpa geel-oranje su hala geel blauw berde si bo a waake of gar'e pls yama nos :5681712
recompensa : fls 350,- cash of nos ta duna'bo un yiu di mesun tipo .

TA BENDE

Un container di friu, full aluminum paden.
Por sirbi como cooler.
Tamaño 40 pia
Call: 739-0101

TA FURA

ORANGE MATRASS
Olijfstraat 23D Dakota.
Nos ta fura matras box, na tur midi. Nos ta busca matras mainta y ta entrega atardi. Nos ta fura stoel di comedor, set di sala y j.r. chair. Cu cada fura di set di sala lo fura set di comedor pornada.
Pa mas info yama tel: 5887468 of cel: 5698053.

TA BUSCA

Un porta Roll up/ Roll down pa instala na un warehouse
Hanchura aproximadamente entre 10 pia. 3 meter.
Contact 739-0101

TA BENDE



Un producto di Cuba, receta di Cuba, pa baha peso. Pa informacion yama Gabino na 563-4276

LEADERS PEST CONTROL

TA OFRECE UN SERVICIO EXCELENTE I RAPIDO PA E TEMPORADA AKI ESPECIALMENTE , CONTRA SANGURA , MUSCA ECT PA MAS INFORMACION POR JAMA JAMA SR. RONNIE BOEKHOUDT
Cell: 7427989.

CELEBRATE THE HOLIDAY SEASON AT STELLARIS CASINO
"DAYS OF CHRISTMAS" PROMOTION TIL
DECEMBER 23RD

STA. CRUZ -- —
 Guests at the Stellaris Casino can benefit this holiday season from the new promotion "Days of Christmas". Players have the chance to win up to 25,000 florin on December 23rd, 2011.

On the final drawing day, casino guests will have the chance to double the prize money in Stellaris Slot Cash. In addition to this exceptional grand prize, all players who plays from November 23rd to



December 23rd, receive free bonus tickets to participate in the final drawing and FREE slot play earned offered on a daily basis. Casino players are eligible

to participate in this drawing by means of accumulating points with their players' card for every 20 points earned by playing the slot machines

or 15 points earned at the table games. The raffle starts on Friday December 23rd at 9:00 pm on the hour giving away cash prizes followed by the final

drawing at 11:00 pm. Guests have to be present during the drawings in order to win the prizes. Live entertainment is provided by famous local band NBO. More information on Aruba's largest casino and events can be found on www.stellariscasino.com. For the most recent updates and happenings in this casino, become a fan of Stellaris Casino on Facebook.

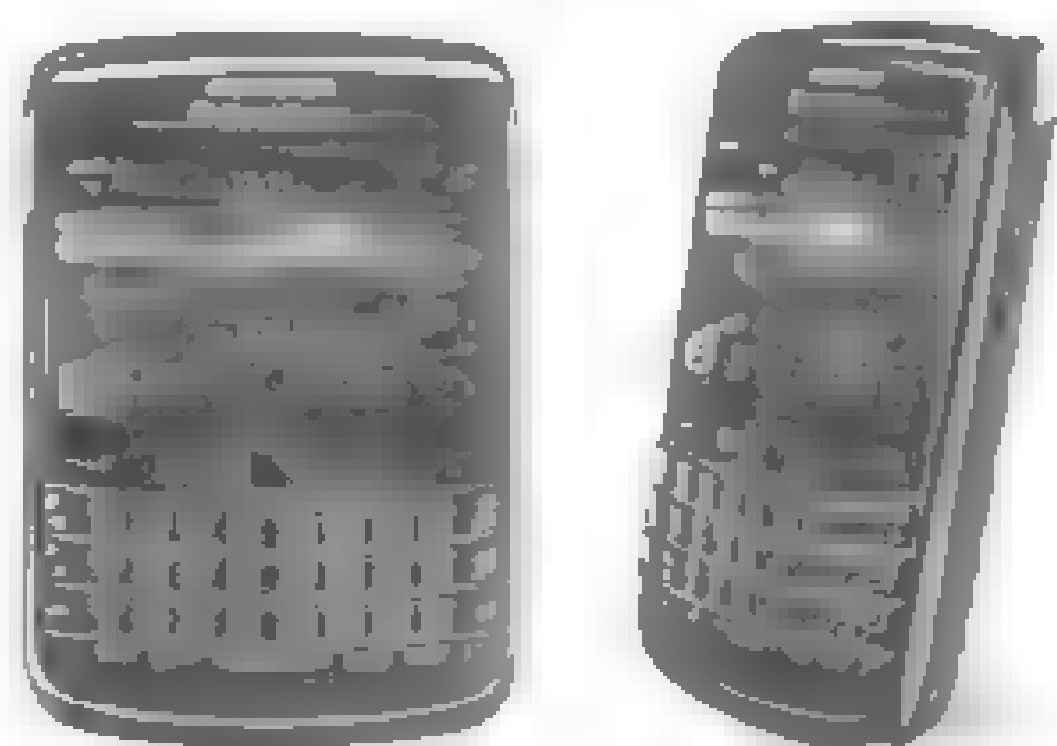
Digital Media Outlet

The Solution ProvidersSM

561-0113

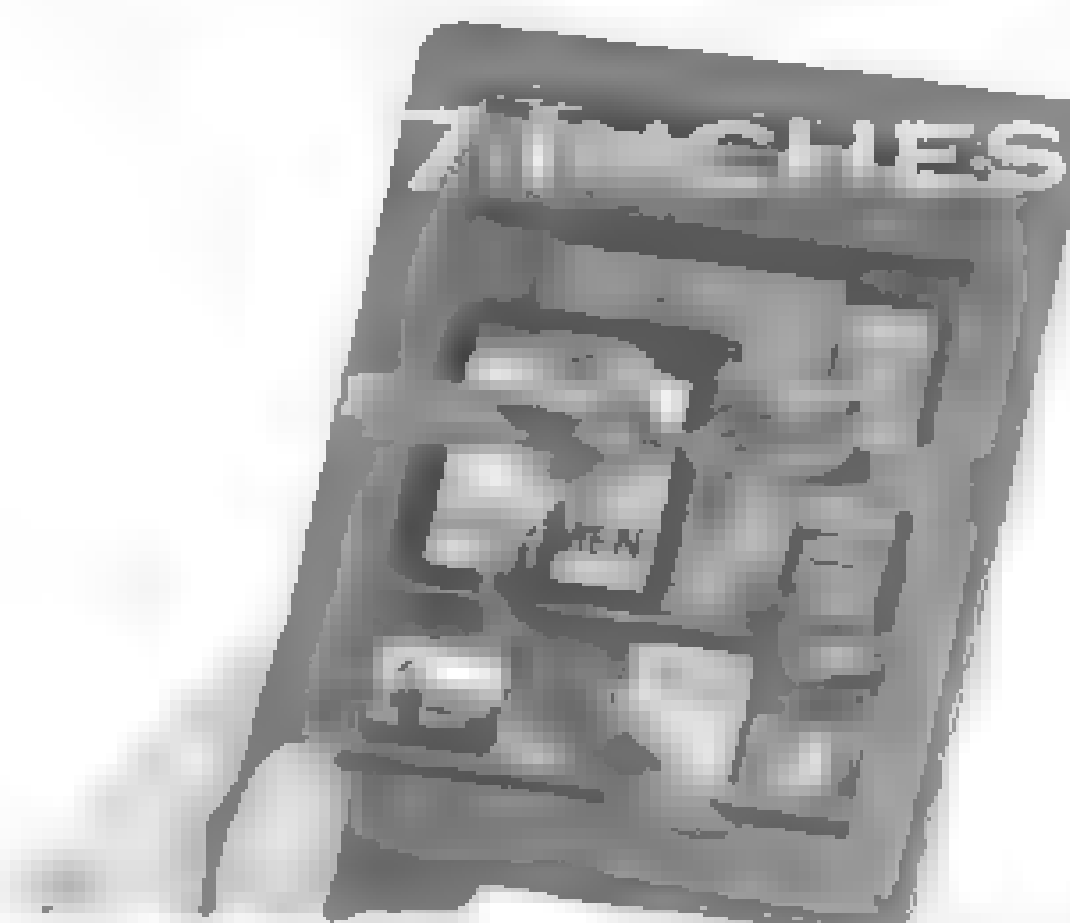
BlackBerry

Bold 3
Un-Locked



Afls: 650,=

Kindle FIRE



8GB internal (approximately 6GB available for user content). That's enough for 80 apps, plus 10 movies or 800 songs or 6,000 books.

Supports public and private Wi-Fi networks or hotspots that use 802.11b, 802.11g, 802.11n

Afls: 895,=

Kantidat Ta Limita, buska dibo liher

Standings nobo di Campeonato di Lionfish ta muestra un bataya hopi preta Organizadornan preparando pa cookout di diadomingo awor



STA. CRUZ -- Awe tabata sumamente druk pa loka ta registracion di Lionfish pa campeonato di Lionfish 2011. Hopi participante a pasa entrega nan Lionfish, entregando en total mas di 130 Lionfish. Organizadornan a haya nan man yen ta midi, registra y despues prepara Lionfish pa cookout di diadomingo awor. Aruba Under Water Hunters a presenta cu hopi Lionfish acompaña pa Kit Wong cu un cargamento atrobe. Lionfish grandi, grupo aki no a caba di entrega ainda cu e grupo di Ruim Op de Boel di Victor Franken y Dechi Bisslik a trece un mitar bari di pisca, anto grandi tambe. Den esey ken ta cana kibra? Nada menos cu Juan "Tintin" Giel cu otro cargamento. Por ultimo Phil Schouten a trece un pisca fresco fresco cu ta manera ta na e pier mes el a gar'e trece. Tur e entreganan aki keda prepara mesora pa e cookout di diadomingo awor, unda entre 12'or pa 4'or di atardi ta ofrece publico bin purba e delicia nobo aki Lionfish riba menu. Esey mes ta

e intencion y siguiente stap e plan nacional di control Diadomingo awor lo tin mas oportunidad di haya informacion di plannan di Aruba Marine Park Foundation y proteccion di bida marino en general.

Mas cu claro no por keda sin menciona cu pa 3'or lo entrega premionan e ganadornan di e campeonato. Tur fanaticada ta keda invita pa bin duna sosten na bo participante favorito pasobre tabla di posicion ta muestra cu ta te na ultimo seconde, te na ultimo Lionfish lo keda dicidi.

STANDINGS DI EKIPO:

Den e ultimo standings compila te diahuebs 1 di december, e ranking a base di puntuacion ta como lo siguiente. Na di tres lugar Aruba Under Water Hunters cu 353.66 punto cu un total di 308 Lionfish elimina. Na di dos lugar T&T cu ta subi te na 380.49 punto cu un total di 332 Lionfish elimina.

Na prome luga ta keda Lifeguards Aruba cu 417.80 punto for un total di 364 Lionfish registra como team.

Aki mester para keto un rato como cu tur cos ta posibel anda y faltando 2 dia y mitar anda, kizas cos por bolter anda. Ken lo bay cu e premio gordo? Lionfish Slayers sali entre awe y mayan anda y elimina tur Lionfish cu boso topal.

STANDINGS INDIVIDUAL

Pa loka ta e tabla di posicion di individuo Juan Giel ta pica dilanti atrobe cu 365.73 punto for di 319 Lionfish. Canicio van der Biezen ta na dos lugar cu 333.06 punto for di nada menos cu 290 Lionfish. Cada Lionfish lo conta di awor te dia 4 di december ora reparti e premionan.

Na di tres Norman Arends cu 222.52 punto cu 195 Lionfish. Na 4 posicion tin awor Kit Wong cu 101.34 punto for di 82 Lionfish. Jair Britten ta pasa pa di 5 luga cu 90.30 punto for di 76 Lionfish registra. Mike Focke ta sigui di hopi cerca cu 82.01 punto for di 72 lionfish.

E lista di top 10 ta sigui cu cu Victor Franken cu 81 punto for di 67 Lionfish pasando,

Maikel Hermans (53pts., 47LF), Xavier Kelly (48.32pts., 41LF), Jean Claude Solagnier (40.84pts., 35LF), (Ro-Angelo Croes (38.10 pts., 32 LF), Rivelino "Bob" Kelly (29.39 pts., 25 LF) y Frederik Donata (22.40pts., 20LF).

BIN APOYA

Diadomingo awor 4 di December ta invita un y tur pa bin apoya nan participante favorito y sigur duna un aprecio na tur participante di e campeonato aki. Berdaderamente tur delaster un cu a participa merece nos reconocimiento y fuerte aplauso pasobra yen di animo nan a haci nan best pa yuda controla lionfish y den bon espiritu deportivo a yuda crea un ambiente y consenshi pa causa.

Un palabra di gradicimento ta bay di awor caba tur participante y tur persona cu a yuda haci e prome campeonato aki un éxito. Nos ta warda un y tur pa celebra esaki diadomingo awor e clausura campeonato cu un ambientoso ceremonia di premiacion y cookout unda un y tur por purba e Lionfish. Lionfish tin di bay riba menu y pesey bin purba e delicia aki.

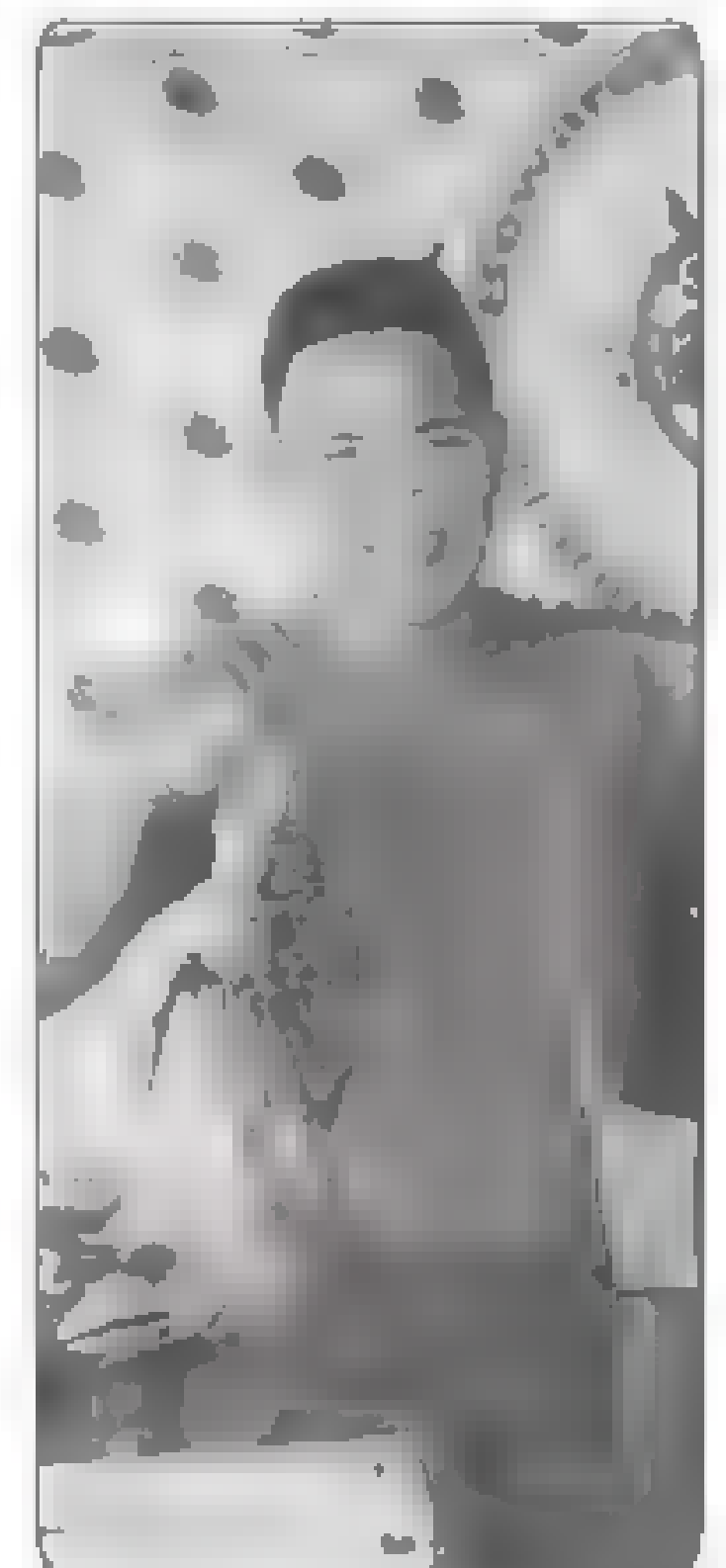
Atencion tur participante unicamente te diabierna awor 2 di December ta aceptando pisca warda na gran cantidad. Tur pisca cu trece di awor lo bay prepara pa e cookout. Diadomingo te 12'or di merdia ta e deadline pa accepta Lionfish na e tent riba beach pero esaki mester ta fresco fresco pa ser prepara e cookout pa esnan presente purba. Pisca cu

no ta cumpli cu exigencia di calidad, no lo ta valida pa puntuaje.

Diadomingo entre 12pm pa 4pm lo tin un tremendo ambiente festivo cu DJ, demostracion di traha cu Lionfish, informacion tocante lionfish, parke marino y proteccion di bida marino, sigui pa premiacion y mas cu claro e muestranan di Lionfish pa tur hende purba. Entrada ta gratis pa tur interesado. Muestranan pa purba ta unicamente mientras tin den stok, pasobra op = op.

Pa mas informacion tocante di participacion den e campeonato pa tocante di Lionfish en general por acudi na facebook.com/arubamarinepark of facebook.com/hadicurari of via email na arubamarinepark@gmail.com of hadicurari.pesca@gmail.com.

Standings 2011 Lionfish Championship as of 1st of December 2011 5pm
Team standings
Standings Individuals.



Den e VIII y IX Valida Torneo Nacional Pony Malta y e Campeonato UCI Latinoamericana de BMX na Colombia

Zaithyel Soekandar ta conquista dobel titulo di 'campeon' y Aschwin Dabian ta termina na di 7 y 8 puesto

STA. CRUZ -- Dianan 26 y 27 di November a tuma lugar e campeonatonan VIII-IX Validas del Torneo Nacional y e Valida UCI Latinoamericana de BMX 2011 na Bogota, Colombia. Aruba a wordo tremendamente representa pa e dos hoben atletanan Zaithyel Soekandar y Aschwin Dabian den nan categoria boys 14. Zaithyel a conquista e titulo maximo di campeon den tur dos campeonato y Aschwin a termina na di 8 y di 7 puesto respectivamente.

E campeonatonan a trese e miho coredornan

di Colombia mirando cu tawata e valida nacional e pais E UCI Latinoamericana tawata uno cu a duna cualificacion na e atletanan Elite pa Olimpiada 2012 y esaki a atrae participantenan di diferente paisnan Latinoamericano. Un vez mas Aruba den representacion di e dos hobenan aki a demostra cu e plan di desaroyo Junior Development Program cu nan ta forma parti di dje ta dunando su resultado desea. Zaithyel ta mantenendo su nivel y Aschwin ta haci un 'come back' remarcabel.

Despues di keda 2 anja for di entrenamiento y competencia internacional y cu apenas 4 luna formando parti di e plan di desaroyo e ta pasa pa e fase di semi final y final. E la logra esaki coriendo practicamente tur su caredanan na prome lugardensupool. Zaithyel na su turno a gana tur su caredanan den su pool di cualificacion y semi final y asina ta pasa pa e final nan sin perde un solo careda henter weekend.

E resultado aki ta un estimulo pa e staf di entrenador y team

completo cu ta forma parti di e Junior Development Program y cu ta den fuil preparacion pa nan proximo competencia internacional y nan planes pa 2012.

E staf tecnico cu ta guia e plan di desaroyo ta manda palabranan di pabien na e dos hobennan aki pa nan tremendo prestacion na Colombia. Tambe un danki na e mayoman pa nan apoyo financiero y tambe pa e confiansa cu tur mayor ta duna na e plan di desaroyo.

Standings nobo di Campeonato di Lionfish ta mostra un bataya hopi preta

Team standings:

Team	Avg	Smallest	Largest	Points	Tot LF
Lifeguards Aruba	14.8	6.5	30.0	417.80	364
T&T	14.6	2.2	24.0	380.49	332
Aruba u/w Hunters	14.8	2.4	27.0	353.66	308
KW	23.6	9.5	31.5	101.34	82
Ruim op de boel	20.9	10.0	30.0	100.31	83
Diversity	13.8	1.4	23.0	87.60	77
Team sin number	17.7	7.0	28.5	77.71	66
Ma-Ro-Di	19.7	9.5	28.5	52.68	44
FD	12.0	5.7	18.0	22.40	20
FE	16.8	14.0	21.0	3.51	3
??	25.5	24.5	28.5	2.53	2
JW	15.0	15.0	15.0	1.15	1
Big Y team	11.0	11.0	11.0	1.11	1



Standings Individuals:

Name	Last Name	Avg	Smallest	Largest	Points	tot LF
Juan	Giel	14.7	5.0	23.0	465.73	319
Canicio	v.d. Bezen	14.8	6.5	30.0	333.06	290
Norman	Arends	14.1	2.4	27.0	222.52	195
Kit	Wong	23.6	9.5	31.5	101.34	82
Jair	Britten	15.8	6.0	24.5	90.30	78
Mike	Focke	13.9	1.4	23.0	82.01	72
Victor	Franken	20.9	10.0	30.0	81.00	67
Maikel	Hermans	14.2	7.5	25.0	53.66	47
Xavier	Kelly	17.9	10.0	26.0	48.32	41
Jean						
Claude	Solagnier	16.7	8.5	25.5	40.84	35
Angelo	Croes	19.1	9.5	28.5	38.10	32

Aruba Marine Park Foundation

Rivellino	Kelly	17.6	7.0	28.5	29.39	25
Frederik	Donata	12.0	5.7	18.0	22.40	20
Phil	Schouten	15.7	13.5	21.5	17.36	15
Gregory	Mathilda	21.5	13.5	28.0	14.58	12
Dechi	Bremer	19.6	16.0	22.5	10.77	9
Patty Jo	Duncan	15.3	8.0	24.0	10.38	9
Cavin	v.d. Bezen	13.7	8.0	18.4	9.10	8
Goi	Franken	22.1	18.5	27.0	8.55	7
Elol	Rastos	12.9	9.5	16.5	4.52	4
Arthur	Giel	9.3	2.2	17.5	4.47	4
Fernando	Edwardo	16.8	14.0	21.0	3.51	3
Ricardo	Delisle	26.5	24.5	28.5	2.53	2
Ambar	Dummers	15.6	12.2	19.0	2.31	2
Tizziana	La Torre	15.4	10.3	20.5	2.31	2
Juankito	Wolff	15.0	13.0	15.0	1.15	1
Brian						
Brandon	Croes	11.0	11.0	11.0	1.11	1
Thijmen	Kuipers	8.0	8.0	8.0	1.08	1

Telefonnan importante:

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Serpe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupiaal	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Sta Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad Nacional	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147

Agencia Funeral:

The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Fundacion:

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Familia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muher	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Dokter y Botica na Warda pa bao di Brug:

Horacio Oduber Hospital 527-4000
02 Dec 2011 - Dr. YAGUA-
FINGAL Nov 26 te cu Dec 02
Dakota NV

Dokter y Botica na Warda pa riba di Brug:

Centro Medico 26 te cu 27
Dec 02 - Dr. Kiewiet, ■
524-8833
Nov 26 te cu Dec 02
4 Centro Medico NV

PRODUCTO Y SERVICIO

new GENERATION

TIN BO SOLUSION!!!

pa chica pos



:5605435

:7477004

servicio pa cas, compania, hotel, ect

BEATZ

entertainment

AMBIENTE

746.0440

15 BRUID CONCERT EVENTO

SUNSHINE TIRE SALES & SERVICES TANKI LEENDERT 126

A CABA DI YEGA UN CONTAINER DI TIRE SEGUNDA MANO FOR DI EUROPA CU UN VARIACION DI SIZE DI TIRE PA TUR AUTO CUMINSANDO DI SIZE 12 TE CU 20 INCH. TAMBE NOS TA DRECHA TIRE, BENDE TUBE Y WHEEL LOCKS Y NUTS. NOS ORARIO TA DI DIALUNA PA DIABIERN FOR DI 8:30 PA 5:30 Y DIASABRA FOR DI 9'OR TE 3'OR. PA MAS INFORMACION YAMA 5836442. NOS TA WARDA BO!!

CLASIFICADO

TA BENDE

KIA--99
DUMP TRUCK
P/W & P/STEERING
PRICE AFLS.8.500
PA MAS INFO
JAMA
CEL NO 593-1608

RC COOLING SERVICES

Air Conditioning
Installation / Service
Phone: 297-7401507
Dialuna pa
diabierna di 8.00am
pa 5.00pm

TERENO NA STA. CRUZ

TA BENDE TERENO
BON UBICA NA
STA. CRUZ
Na Papijon, cerca di
caminda grandi.
622m2
Call 730-7000



Medical & Home Healthcare Services
Av. Milo Croes 52 Dakota - Aruba
Tel. 582 6651 / Fax 582 6567

BUSCA TUR BO PRODUCTIONAN DIABETICO

Manera:

Diabetic Hand, Elbow & Knee Lotion
Diabetic Face Care
Diabetic Nail & Finger Cream
Diabetic Foot Massage Cream
Diabetic Key Chain (Jabero)
Diabetic Bracelet and Necklace (Amband i Cadena)
Special Medical Diabetic Shoes
Gluco Perfect (Machine pa test sucu den sanger.)

Labco Medical
lider den productionan
Diabetico na Aruba

TA BENDE

Un walk in cooler/ freezer industrial di marca Kolpak
7' 8" x 11' 7" x 8' 3 75" walk in cooler
Manual sliding door / white finish / 2hp refrigeration
All 18 000 00 discutible
Excelente pa restaurant of tene producto friu
Contact 739-0101

TA HUUR

Apartamento
Na Noord pa
pareja of 1 Dama
Cell: 593 1012



Ta busca un
peluquera estilista
cu experiencia

Pasa personalmente na Centro Comercial Noord # 82
of yama 5867272 / 7303327 pa afspraak.



NO. 1 DEN LOTERIA
CADENA ALEXANDER

FECHA : 01 December 2011

STO.DOM	CORSOW	DIARIO	SUPER 4	LOT/CAT	BIG 4
	8401	9314	1768	8362	3364
	9770	7408		4127	
	2747	6556		7938	
LOTTO		04 - 07 - 13 - 28 - 29			
MINMEGA					
MEGABALL					
ZODIAC		2556 ACUARIO			

Brazil Taekwondo Stichting su team ta cla pa diasabra awor den e campeonato di Master Eric Barry



STA. CRUZ -- Brazil Taekwondo Stichtingtabatahopi ocupa cu e bendemento di calender y a traha tempo awor pa e ultimo campeonato di aña cu ta wordo organiza pa Master Eric Barry. Aworcu e aña tayegando su fin pa asina 2012 habri ya caba Brazil Taekwondo Stichtingta recaudando fondo pa e plan 2012. Na Febrauri e team di Brazil Taekwondo Stichting ta bay Venezuela pa e Venezuela Open Aworcu Master Eric Barry tin su ultimo campeonato pa e aña e team di 14 atleta ta cla pa bay guerra den e campeonato di Barry Boys. Aki mester

a escoge 7 atleta cu lo bay bringa pa e Team Cup. E team ta consisti di e siguiente atletanan: Rashied Lowe, Hakeem Lowe, Jendrique Gumbs, Jourde Klaber, Jahman Eisdén, Marwin Lont y Antonio Geerman. E team di 7 atleta aki lo baydemonstracu Brazil Taekwondo Stichting por Nos ta haci un yamada na pueblo pa bin presencia e atletanan di Aruba demostra kende ta mihor atleta den e campeonato organiza pa Master Eric Barry cu lo bay ta den e gymzaal di Prinses Christina School diasabra awor



The Buccaneer Restaurant

Holiday Menu

Appetizer (Choose one)

Ayaca, New England Clam Chowder, Artichoke Spinach Dip, Seafood Tempura, Escargot Bourguignon, Arashi Crab Cake

Pirates Menu

HOLIDAY PLATTER
Honey baked ham, Roasted Turkey, Keshi Yena served with Twice baked potato and vegetable

CHICKEN FLORENTINE
Served over bed of spinach, topped in white sauce

TWIN Tournedos Alla BUCCANEER
Served with loaded baked potato & vegetable

BLACKENED GROUPER FILLET
Grilled served with Green beans & rice pilaf

\$30
Per Person

Chef's Menu

SEAFOOD TRIO
Fresh Catch, sautéed shrimp & sea scallops served with mashed potato & green beans almondine

STUFFED RED SNAPPER
Served with rice pilaf & green beans almondine

SEAFOOD LINGUINE AL SCOGGIO
Sautéed shrimp, mussels, clams, bay scallops in an infused basil cream sauce

ROASTED PRIME RIB
Served with Au Jus, broccoli & baked potato

\$35
Per Person

Dessert

Ponche Crema Cake, Apple Tart, Mango Cheesecake

Holiday Menu does not include 15% service charge and 1.5% BBO Tax

FOR RESERVATIONS PLEASE CALL EDWIN AT 593-0027

Happy Birthday to You
Awe ta cumpli un aña mas di

NATHALIA PEREZ

Hopi pabien di parti
a Sandro y Miranda
mama Dora y Miguel,
Rumannan Sanchi
y Bryan. Welonan,
Padrino Humberto,
Madrina Swinda,
primo(a) nan, friends
nan y demas famia.
Ta desea Bo un dushi
dia awe. GOD Bless
You!!



Largu ta Zil Leendert de Gloria
Awe ta cumpli 65 aña Le Aru Gamba in NL



NATHALIA PEREZ

Bo ta haya felicitacion di bo Madrina Swinda
y Momo Rufino. cu ta desea Bo hopi aña mas
di bida
y salud cu tur bo wishes nan come true!
Enjoy Bo mes ariba e dia special aki

Saludo
ta QIR
Din Tia de Gloria



UNION
Gayfero 2011

1. Los Sobrinitos
2. Gaita Mensaje
di Alegria
3. Gaita Sabroso
4. Maruba
5. Las Unicas
6. Katatumba
Teeners
7. Arugaldo
8. Gaita Sensacionales
9. Gaita Exsitante
10. Goza Gaita

Lugar: C.B. Tanki Leendert
Ora: 6 pm - 1 am
Entrada: Afl. 5
**DOORPRIZE: Split unit inverter
12.000 btu**

Obtenibel na: Radio Bo Guia, Napa Auto Parts y cerca TUR grupo di Gaita


Hiep Hiep Hoerraaaa
Awe ta primita Linda in NL ta jarig



NATHALIA PEREZ

Hugz & Kisses di parti bo Prima Yomary,
en kids Charlain, Shandon y Shantuan
Manda taartje pa nos !!!
GBU sweetie may all your dreams & wishes
come true!!!

Da 1 Di December



Rumanan Glenda y Marcia Bareño

Ta cumpli nan 65 Aña Nan ta haya Pabien di
nan 3 rumannan, Myrtha, Astrid y Maria
Pabien ta bin di yiu/lha Georgina y John Thurston,
Yiu/Sobrino Redboud y Hannali Vrieswijk. Sin falta e
Nieta Consentida Jo-Annabella Felicitacion tambe
ta bin di Demas Famia y sin Lubida di Nan Grupo di
Damas di Palmita Di Oro
Hopi Pabien Na Glenda y Marcia. Hopi Salud y
Hopi Mas Aña Di Bida

Aruba Jrs. General Store-L.G. ta "Sweep" na Corsou

STA. CRUZ -- Durante weekend cu a pasa esta 25, 26 y 27 di November 2011, e equipo campeon di Aruba di Liga Mayor Aruba Jrs. General Store-L.G. ■ "sweep" na Corsou ganando tur nan weganan. Aruba Jrs. a gana di Bonaire Happy Vets 11 pa 2. E equipo Marlins a haya un shut-out di 6 pa 0 Flamboyant a ser gana 9 pa 3. Pa e final grandi Aruba Jrs. ■ bolbe enfrenta Flamboyant cu a clasifica pa ventaha di careda. Aki Aruba Jrs. a sutu Flamboyant formalmente cu e score di 22 pa 9. Aruba Jrs. General Store-L.G. ta titula campeon pa di tres biaha sigi na Corsou. Alvaro Barrios cu

bon control manera semper a sali e mihor pitcher cu tres wega gana. Na Corsou ningun umpire y ningun hende ta molestia cuenta di pitcheo ilegal, pasobra no tabatin ningun pitcheo ilegal. Robby Arambatzis como pitcher a gana un wega y a sali tambe e mihor bateador cu 10 hit den 13 turno na bate cu un average di 769. Por menciona cu e team completo di Aruba Jrs. a hunga tremendo softball cu bon teamwork bao maneho di Shonpapa deWindt. Archie Williams ■ saca e bala clean den leftfielder pa un home-run. Archie a bati di 583 esta 7 hit den 12 turno. Nando Meduro tambe a luci

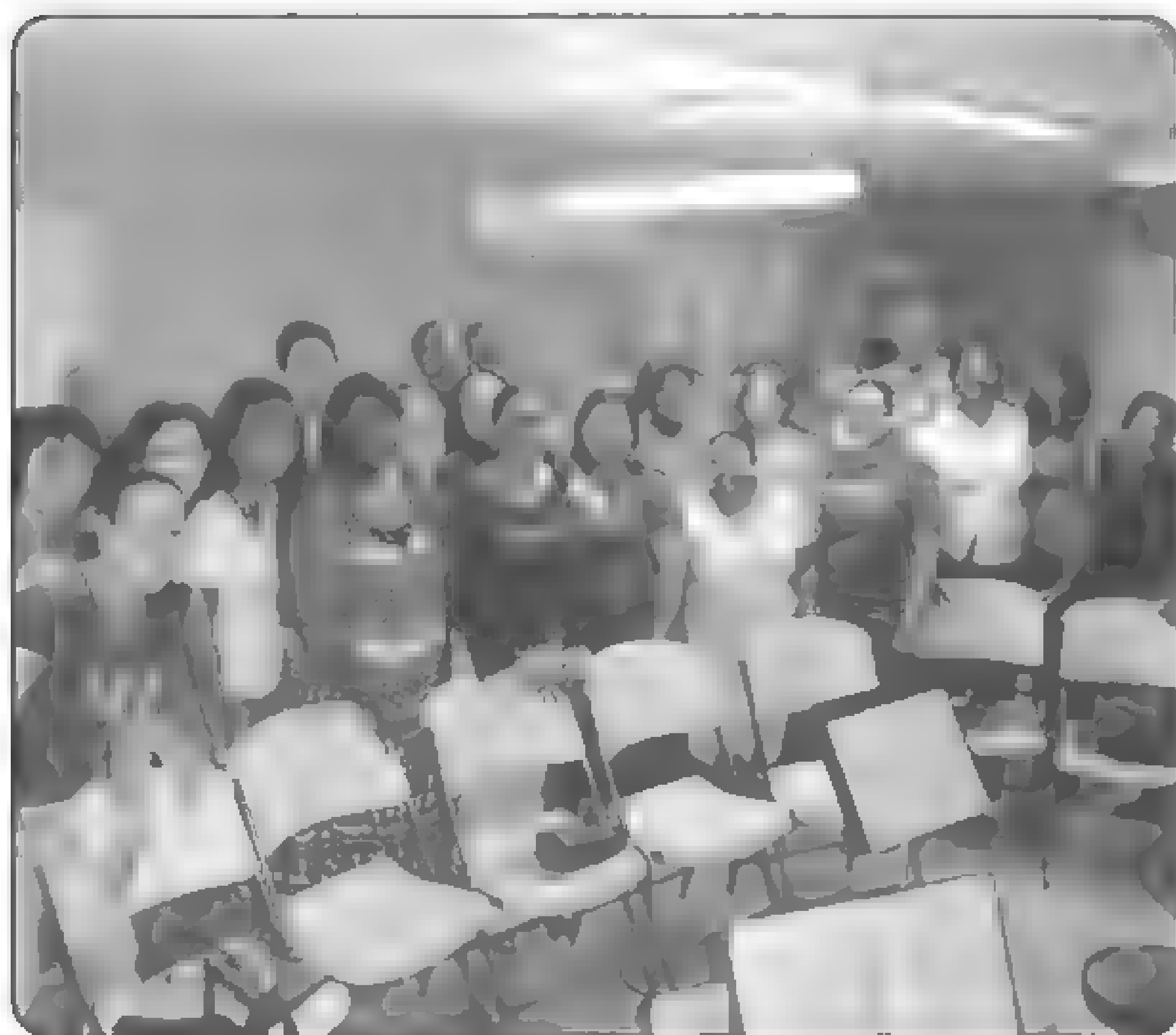
na bate bateando 7 hit den 10 turno pa un average di 700. Elias Nieves tambe tabata recio na bate. Cu e titulo logra aki Aruba Jrs. General Store-L.G. ta cera aña 2011 cu tres titulo obteni cu ta campeon oficial di Aruba di Liga Mayor, campeon torneo Balashi Chilli y awor campeon Copa Pais Corsou/Copa torneo Flamboyant 2011.

Canal 90 cu Srs. Stanley Arends y Cai-Cai Williams a transmiti tur e weganan cu sintonia hopi halto aki na Aruba. Corsow y Bonaire Nos felicitacion cu otro titulo campeonil logra pa Aruba Jrs. General Store-L.G.

ARUBA'S TOP 20

- 1 / 1. COLLIDE-SINGING MELODY
 - 2 / 6. ALL ABOUT TONIGHT - PIXILOTT
 - 3 / 3. RAIN OVER ME - MARC ANTHONY-PITBULL
 - 4 / 2. NADIE COMO TU -- ALMA
 - 5 / 7. LO DEJARIA TODO == MARLON FERNANDEZ
 - 6 / 9. TOPABO - BIGGY - RITMO REAL
 - 7 / 4. CELEBRAR - MIGUEL GENSER-NIKI DRUMS
 - 8 / 12. ALWAYS - D'ELEMENTS
 - 9 / 5. YOU AND I - LADY GAGA
 - 10 / 13. ME TOCA CELEBRAR - TITO EL BAMBINO
 - 11 / 8. ONE BIG FAMILY- TEMPLE CLOUD
 - 12 / 16. PARANDERO - ALDO RANIS
 - 13 / 17. ORA A YEGA - OREO
 - 14 / 18. AMOR STIMA - BASIC ONE
 - 15 / 19. TENGO TU LOVE - SIETE
 - / 11. COMING DOWN - TC PETER RAM
 - 17 / BENDICIONA- IZALINE CALISTER
 - 18/-- LOVE IS - COURTNEY JOHN
 - 19/--SI TA ASINA BIDA - RINCON BOYZ
 - 20/--KEEP ON WUKKIN-DESTRA GARCIA
- TRANSMITI PA HIT 94 - MEGA 88 FM STEREO
ARUBA'S TOP 20 ON HIT 94 - MEGA 88 FM STEREO
E-MAIL: hit94fm@gmail.com

KOOR "ARS NOVA" Y KOOR "CANTARE" TA CANTA DIADOMINGO 4 DI DECEMBER NA MISA DI BRASIL DEN MISA DI 9'OR DI MAINTA



STA. CRUZ -- Coro Ars Nova y Coro "Cantare" lo canta na Misa Cristo Rey, na Brasil diadomingo awor pa 9'or di mainta y lo usa e piporgel cu a keda recientemente instala den misa. Coro Ars Nova, ta un coro Camara, cu ■ ser funda na 1998, bao auspicio di licenciada den musica, Mayra Kock-Garrido y su casa. Edwin Kock, kende ta duna les di guitarra na Scol di Musica Rufo Wever. E repertorio di ■ agrupacion ta diverso y ta cubri di polifonia renacentista, negro spritual, musica Caribense te na e

mas representativo di musica folklore di Aruba. Por supuesto e musica coral sacra di e diferente epocanan, pasobra e ta contene algun forma coral clasico di historia di musica. E actividad di Ars Nova no a keda limita na su tantisimo presentacionnan local sino ■ coro ■ participa na diferente festival internacional di coro na: Corsou, Cuba, Spanja, Hulanda, Colombia, Peru y Ecuador. Tambe lo participa durante misa e coro femenino "Cantare" diadomingo awor na e Misa "Christo Rey" Brazil.

NOTICIANAN INTERNACIONAL

Chrome a pone Firefox cuminsa traha



E quota di e mercado di Chrome, navegador di e web di Google, ta creciendo rapidamente. Rond mundo e browser "Firefox" ta enfrenta problema. Chrome a registra mundialmente den luna di november un quota riba mercado di 18,2 %. Esaki ta un aumento di 0,7 % dentro di e periodo di un luna. E accionnan di Firefox a ser reduci casi na mitad te na 22,1 %. Si e tendencia aki continua e webbrowser di Google lo surpasa Firefox na maart 2012. Internet Explorer di Microsoft (version 8 y 9 hunto) mundialmente ainda ta e webbrowser principal cu un quota di mercado di 58 %. E disminucion di e quota di Explorer proporcionalmente ta parce di a para. E tendencia ta atribui na e IE9 por escrito, e browser di Microsoft cu solamente ta funciona riba Windows Vista y Windows 7.

Adele a keda nomina pa seis premio di Grammy incluyendo cancion y grabacion di aña, pa "Rolling in the Deep" y mihor album 21. Rapero Kanye West ta lidera e campo cu shete, mientras cu Bruno Mars y Foo Fighters tambe tin seis cada uno. Mars, kende tambe a ser nomina pa mihor cancion, grabacion y album a bisa "Mi ta sintimi increibel". E banda Britanico "Radiohead" a ser nomina pa cinco premio incluyendo mihor presentacion di rock y cancion pa Lotus Flower. Ganadornan lo keda anuncia riba 12 di februari 2012. Lotus Flower tambe a ser nomina pa mihor version corto di video musical - compitiendo contra Adele su "Rolling in the Deep", mientras cu e banda "The King of Limbs" tambe ta nominado pa mihor album di musica alternativa y mihor paquete encaja. Nan lo compiti pa mihor presentacion di rock y mihor cancion di rock contra Every Teardrop cu ta un cascada di Coldplay, kendenan tambe ta ser reconoci pa e pista Paraiso. Nan cancion ta bay contra Body and Soul, un duo di Tony Bennett y e conocido Amy Winehouse, pa mihor duo di pop/presentacion den grupo. Compañeronan britanico Mumford & Sons tin cuatro nominacion, incluyendo den e categoria di grabacion y cancion di aña, pa e grupo The Cave. E popular cuarteto, nominado pa mihor artista na e premionan Grammy di 2011, a presenta cu The Cave durante e ceremonia na februari. Adele, kende su di dos album ta entitula 21 actualmente ta e mihor grabacion den benta riba mercado di Estados Unidos e aña aki, tambe a keda nomina pa mihor interpretacion solista di pop, pa e cancion "Someone Like You". E britanico Paul Epworth y Ryan Tedder, kendenan a produci e pista pa e album 21, ambos a keda nomina pa e mihor produccion no clasico di aña pasa. Adele kende ta recuperando di dos cirurgia na garganta, a gana dos premio Grammy na 2009 incluyendo e mihor artista nobo.

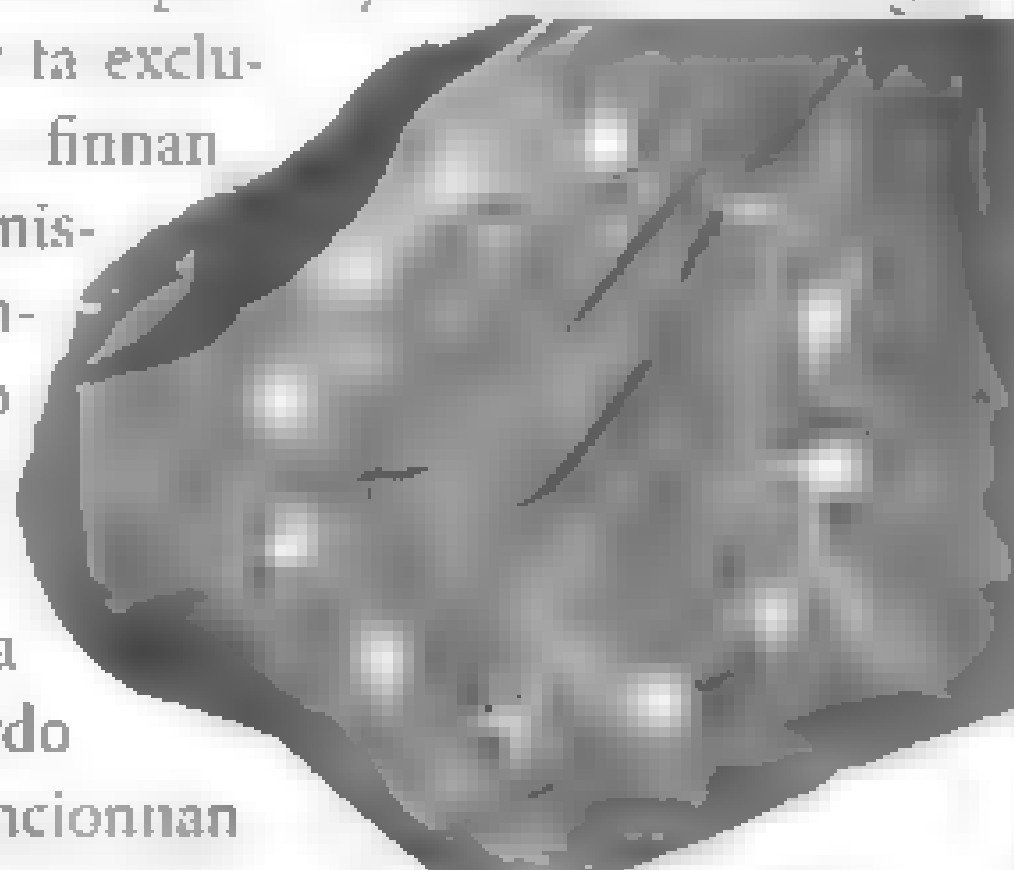


Union Europeo ta pone sancionnan nobo riba funcionario y empresanan di Iran

Union Europeo a acorda pa impone sancionnan nobo riba 180 funcionario y entidadnan Iraní tocante e programa controversial nuclear di Teheran. Ministronan reuniendo na Bruselas tambe a bay di acuerdo pa traha riba otro medidanan cu por target e sector di energia di Iran. E sancionnan tabata resultado di un raport di Nacionnan Uni informando cu Iran a hiba a cabo pruebanan relaciona cu "desaroyo di un dispositivo nuclear". Siman pasa Estados

Unidos, Canada y Reino Uni a anuncia sancionnan nobo contra Iran a raiz di e informenan di organismo di control nuclear di Nacionnan Uni, esta e Agencia Internacional di Energia Atómico (AIEA). Teheran ta insisti cu su programa nuclear ta exclusivamente pa finnan pacífico. Ministronan di Union Europeo a cita den un comunicado: "E Consejo a bay di acuerdo pa amplia sancionnan

existente dor di examina, den coordinacion estrecho cu socionan internacional, medidanan adicional incluyendo medidanan dirigi na afecta severamente e sistema financiero di Iran, den sector di transporte y den sector di energia".



Mario Draghi di Banco Central Europeo ta adverti aumento di reduccion di riesgonan

Mario Draghi, president di e Banco Central Europeo (BCE), a bisa Parlamento Europeo cu "riesgonan reduci" cu e perspectivanan economico den e zona euro a aumenta. El a bisa tambe cu medidanan temporario di parti di BCE, manera compra di e deuda publico, lo ser limita. Haciendo esey, e ta reafirma e rol central di e banco pa controla inflacion. Señor Draghi a bisa, cu un replanteamiento fundamental di e reglanan fiscal di e region tabata e clave pa restaura e confianza. Loke mi ta kere cu nos

union economico y monetario meser ta un pacto fiscal nobo, un reformulacion fundamental di e normanan fiscal hunto cu e compromisionan fiscal mutuo cu e gobiernonan den e zona euro a haci, e president nobo di BCE a bisa. Ya caba tabata tempo pa adapta e diseño di e zona euro cu e rekesitonan di e union monetario, el a agrega. El a bisa tambe cu e Banco Central Europeo tabata al tanto di e "dificultadnan continuo" pa banconan, particularmente den aumento di capital.

Buki di puzzel: "E promé Pasco"

CAS DI BIJBEL, a logra produci un bunita buki pa mucha titulá "E Promé Pasco"

E Promé Pasco ta un buki netamente pa nos muchanan chikito caminda a combiná e storia di Pasco cu tres puzzel chikito.

Meta di ■ buki aki ta pa stimulá nos muchanan for di chikito pa lesa Beibel usando un forma cu ta atractivo, esta cu puzzel.

E buki aki ta specialmente pa muchanan bishitando un cresh y ta stimulá mayornan pa lesa storianan di Bijbel cu nan yunan pa despues cu yudanza di e pintura cu ta keda atras ora kita e puzzel, e yiu mes traha e puzzel.

Sociedad Antiyano di Bijbel ta spera cu ■ forma di lesa combiná cu un tarea pa ■ mucha lo haci cu tanto e mayor como e yiu lo divertí cu e buki aki y asina yuda trece realce na ■ motibo real cu nos ta celebrá Pasco.

Durante di dianan venidero lo promové e buki aki na diferente Crèsh aki na Aruba cu e speranza cu e buki aki durante di dianan festivo di Pasku, lo yuda crea e razon real pakico nos ta celebrá Pasco

Reflexion pa un feliz fin di siman:

Pakico cuestiona e naturaleza di Nos Pais Aruba...

Asina mes pakico cuestiona nos bunita naturaleza....

Si nos naturaleza ta e razon mas importante ■ cada un di nos...

Si nos naturaleza ta algo sumamente bunita y grandi pa biba pe...

E ta duna bo un briyo nobo pa asina yega mas serca e rayo-nan di solo..

E ta duna bo un fragancia nobo y holor dushi pa nos oracion yega mas serca Dios Tata E ta e bunita di e planeta Tera cu Nos Creador a regala nos

E ta un misterio nobo pa e bida, ban aprecia nos naturaleza y goza di dije

Cada oportunidad cu bo hanya den e bida aki, Danki Nos Creador pa nos Naturaleza

bunita y yena di flor-nan geel tur caminda bendiciona Nos Pais Stima Aruba

Un reflexion pa un fin di siman busca un tempo pa hunto cu famia y sali keiro den nos

naturaleza Bishita e Parke Arikok of bai Fantastic Garden cu bo famia

Goza ■ nos naturaleza y hunto ban cuida nos naturaleza ta di nos e ta

Danki Dios Tata pa e awacero den e diana-nan cu a pasa ta un bendicion pa nos naturaleza

Mi ta pidi Dios Tata sigui bendiciona nos Isla y cada alma cu ta biba ariba e dushi Baranca aki, Amen

Skirbi pa Sweethearth Lady Esperanza/Sansha/Sasha Koolman -P

Campaña buki di kleur Hesus Mesias

KAS DI BEIBEL den su afan pa stimula mas ainda e ambiente ■ Pasco den kasnan di famia, kier a ofrese atraves di skol e posibilidad ku mayornan por kumpra e buki titula "HESUS MESIAS"

"HESUS MESIAS" ta un buki di kleur ku ta kontené 23 storia for di nasemento di Hesus te su subimento na shelo. Kada storia ta terminá ku dos pregunta pa yuda e mayor hasi e storia mas komprendibel ■ e yiu

Na banda drechi ■ kada storia, tin un página ku un bunita ilustrashon pa kleur.

Meta di e buki di kleur aki ta pa a base di e tereanan di kleur hasi lesamentu di Beibel mas atraktivo pa nos muchanan i asina stimulá lesamento di Beibel for di chikito Por hanja esaki na diferente skolnan preparatório i basico

Ku e buki aki tambe Kas di Beibel lo hasi un proyekto pa duna un aporte na muchanan di ménos rekurso.

Kas di Beibel ta spera ku speshalmente mayornan lo hasi uso di e buki pa durante di dianan di fiesta ku ta na kaminda, stimula nos yunan pa para ketu na e razon real di Pasko

Un Feliz Anochi yen di Amor y Paz pa un y tur

Aki un reflexion pa lanta tur e animonan y sabi cu Dios Tata su yudanza nunca ta yega laat. Amen ■ ruman y Amigo/a den e momento mas duro di ■ prueba cu bo ta pasando aden laga mi bisa bo un palabra di aliento y Fe, semper Dios Tata ta cerca bo y nunca a bandona bo, asina ta awor mas cu nunca mas Fe y Pasenshi y Forza

DIOS TATA SU YUDANZA NUNCA TA YEGA LAAT.

AY e prueba aki si ta pisa...

AY e prueba aki si ta demasiado duro

AY asta e salud ta bay dia a dia atras AY placa no ta yega pa nada..

AY Dios Tata no ta scucha mi oracionnan

AY Dios Tata a abandona mi...

Pakico bo ta asina tristo preocupa, den ansia, den un stress di marca mayor ■■■ Mi ta sigur cu awor bo ta pensando " Dios Tata ■ lubida ariba bo"....III Pero laga mi bisa bo un palabra di aliento, scucha bon si pone bo oreo na atencion na ■ voz di Dios Tata y stop di scucha otro voznan ...

Aunke dianan ta pasa bay y e pruebanan tey keto bay y bo no ta mira mehoranza of solucion....

Nunca perde bo Fe y Pasenshi y Speranza y pone tur bo Confianza den Señor. Bendiciona ta esun cu pone su confianza den Dios Tata, Amen "Dios Tata su yudanza nunca ■ yega laat Y ta Dios Tata so sa e pakico ■■ Dios Tata semper ta y lo keda cu bo, awe, mañan y semper Awor no ta tempo mas pa drumi of sinte warda ken lo yuda bo .NO...Dios Tata a bisa si yuda bo curpa...pa mi por yuda bo asina ta Animo Positivo yen di FE y FORZA y PASENSHI

Skirbi pa : A BRIGHT MORNING STAR

Esperanza/Sansha / Sasha Koolman- P



Mementomori Funeral Home

Señor ta mi luz y salvacion. *
Salmo 27:1

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa fayecimento di:

Marie Louise Josephine Breuer

mihor conoci como: "Elly"

Na number di su:

yiunan: Ivo y Liz Oduber
Alfredo Oduber

nieta: Veronica Oduber

ruman: Jo y Annie Breuer na Hulanda

tata di su yiunan: Alfred "Fefe" Oduber

y demas famia ta invita tur famia, amigo, bisia y conoci pa e ceremonia religioso y ocasion pa despedi di Elly y pa condoleer famia, diabierna 2 di December 2011, di 7'or pa 9'or di anochi na Mementomori Funeral Home

No ta lamenta cu nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.



Invitacion

Pa medio di esaki nos kier a invita tur famia, bisia, amigo y conoci pa un santo sacrificio di misa

pa recorda di dos aña di fayecimento di

**SUSANA
WERLEMAN- CROES**

**Diasabra 3 di
December 2011 pa
7'or anochi na misa
San Francisco na
Playa**

Boso presencia ta
altamente aprecia.

**Na number di
su casa, yiunan,
rumannan y
demas famia**

"Señor ta mi wardador, mi n'tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde E ta pone mi
sosega. E ta hiba mi na awa trankil, pa mi
bolbe haya forza." Salmo 23:1,2,3

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero conforme
cu voluntad di Dios, **The Champs Tennis Aruba** ta
anuncia fayecimento di nos amigo di Tennis:



Arthur Domacasse

Mihor conoci como "Toeloei"

Amigonan di Champs Tennis Aruba ta manda condolencia
na tata, esposa, yiunan y rumannan di Arthur y ta desea nan
hopi forza den e momentonan dificil aki.

Cu Arthur sosega na paz den braza di Señor. Acto di entierro
ta tuma lugar diasabra 3 di December 2011, saliendo for di
Misa San Bernardo na Playa, pa despues ser hiba na
ultimo lugar di sosiego Santa Catolico na Playa.

Ta cuminsa ricibi bishita di condolencia for di 12'or na misa y
pa 4'or tin un Santo Sacrificio di Misa.



* Señor ta mi Wardador, mi'n tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde E ta ponemi sosega,
E ta hibami na awa trankil, pa mi bolbe haña
forza." Salmo 23:1,2,3

Cu honda pena na nos curason pero conforme
cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento
Christianamente di:



Luisa Briezen-Maduro

Mihor conoci como "Isha"
19-10-1916 1-12-2011

Na number di su:

Yiunan: Jacobo y Inchi Briezen-Boekhoudt
Filomena y Alberto Mathilda-Briezen
Narcisa "Ana", Edwin Boekhoudt

Nietonan: Shamila
Ingomar
Lisely y Mike Paalman
Lisa
Lisandra
Estee y Luis Leyva
Daisy
Nathany

Bisnietonan: Ludwin y Eliane
Christian
Thyana y Naigell
Ali-Jeh

Rumannan: Verona Dirksz y famia
Lusianita y Jose Dirksz y famia
Narcisa y Erwin Samson y famia
Nita y Bito Geerman y famia
Ambrioso Ras

Bisnietonan: Eddie y Mirna Ammerlaan y famia
John y Quica Kling y famia
y demas bisnietonan.

Demas famia: Briezen, Maduro, Boekhoudt,
Mathilda, Paalman, Geerman, Leyva, Dirksz,
Samson, Van de Berg, Ras, Kelly, Kock y demas
famia

Acto di entierro y condolencia lo tuma lugar na Ad-
Patres Funeral Home Diasabra, 3 December 2011.
Nos defunto stima lo ta reposa for di 11:00 di mainta
na Ad Patres Funeral Home y pa 1'or di atardi nos lo
ta sali pa Santana Catolico na San Nicolas

**Nos ta pidi disculpa si den nos tristesa nos por a
lubida algun famia.**

Nos no ta ricibi condolencia na cas.
Staff y personal di Ad Patres funeral home ta
extende

nos mas sincero condolencia na famia e fayecida.
Condolencia por wordomanda riba nos website:
www.adpatreswebs.com

"Welcome Home" Bon Bini na Cas" Un reflexion di Amor y Afecto

Welcome home! That's what I want my life to say to everyone whose path crosses mine.
I want to create an atmosphere of serenity and joy, blessing and belonging, that embraces people and draws them in...that makes them feel loved and special and cared for, Yes, Amen.
Un caluroso Bon Bini na Cas! Esey mi kier a bisa tur hende cu cruza mi caminda.
Mi kier crea un atmosfera di serenidad y gozo, yen di Bendicion y tur Bon Deseo-nan, cu lo braza cada persona cu drenta mi bida y lo hiba cada un den...Paraiso di Alegria, cu nan lo sinti e Amor Berdadero y senti nan Special y cu tin un persona cu ta cuida nan.
Si, un bunita trabow Celestial, Amen. Sea Bon Bini na mi Cas.
Salmo 25 : 10 ta para skirbi : Tur berehanan di Señor ta misericordia y berdad pa esnan cu warda Su alianza y Su testimonionan, Amen.
Skirbi pa Sweethearth Lady: Esperanza/Sansha/ Sasha Koolman-P.

Despues di a celebra e Fiesta di nos Parokia Inmaculada Concepcion
Pastoor Rey Nares ta invita:

Tur su parokianan pa Triunfo na honor di
La Birgen Maria di Guadalupe cu lo cuminsa:



Diabierna, 9 December 2011, 6'or cu resamento di Rosario,
Orashonnan na honor di La Birgen Maria di Guadalupe y sigui
Pa un Santo Sacrificio di Misa pa 7'or anochi.

Diabiera, 10 December 2011: 6'or cu resamento di Rosario,
oracion na honor di la Birgen Maria di Guadalupe y sigui
pa un Santo Sacrificio di Misa pa 7'or anochi.

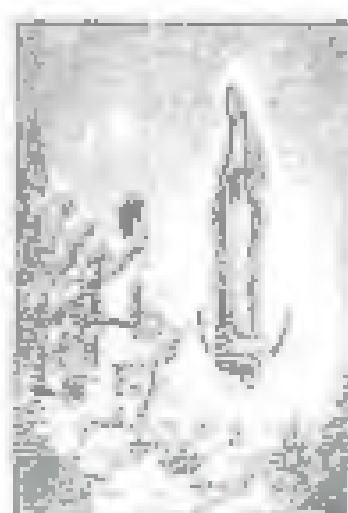
Diadomingo, 11 December 2011 8'or-8:55'or Pasebre Biba door di nos
Muchanan di Parokia cu canticanan di Pasco cu Rejoice.

Diadomingo, 11 December 2011, 4:30 p.m. ultimo dia di e
triduum, resamento di Rosario y orashonnan na honor di La Birgen Maria
di Guadalupe sigui pa un Santo Sacrificio di Misa pa 5:30 p.m.

Dialuna, 12 December 2011, Celebrashon 6:30 p.m. cu proceshon y
cantica, Pastoor ta invita tur adulto, hoben y muchanan pa participa na e
proceshon y tambe asisti na e Santa Misa pa 7'or anochi.

Bendishon di Hesus, Maria, Hosi y San Juan Diego.

Pastoor Rey Nares y Ayudantenan.



ADORACION DI HESUS DEN SANTISIMO SACRAMENTO DI ALTAR 8 DI DECEMBER

FIESTA DI MARIA INMACULADA CONCEPCION

NOS MAMA CELESTIAL TA INVITA NOS PA BIN ADORA
SU YIU HESUS. HABRI NOS CURAZON Y MENTE PA NOS
RICIBI GRACIANAN NA ABUNDANCIA. TUR HENDE TA KEDA
CORDIALMENTE INVITA PA PASA UN RATO BISHITA HESUS

PA CIERTO GRUPONAN A STIPULA UN ORA FIHO, PERO TUR OTRO
HENDE POR JOIN CUALKIER MOMENTO

6'OR AM : SANTO SACRIFICIO DI MISA

7'OR AM : EXPOSICION DI SANTISIMO C.O GRUPO REINA DI PAZ/
SAN ANTONIO/SAN HUDAS TADDEO TA REZA TAMBE E ROSARIO
GOSOSO.

8'OR -8.30 : MARIA SCHOOL (TA REZA TAMBE E PROME MISTERIO
GLORIOSO)

8.30-9OR AM : COLEGIO SAN HOSE (TA REZA TAMBE E DI DOS
MISTERIO GLORIOSO)

9'OR-9.30 AM : COLEGIO LAURA WERNET (TA REZA E DI TRES
MISTERIO GLORIOSO)

9.30 -10OR AM : COLEGIO CACIQUE MACUARIMA (TA REZA TAMBE
E DI CUATRO MISTERIO GLORIOSO)

10'OR-10.30 AM : TRUPIAL KLEUTERSCHOOL (TA REZA TAMBE E DI
CINCO MISTERIO GLORIOSO)

10.30-11OR AM : ST JAN KLEUTERSCHOOL + ATARIMA
KLEUTERSCHOOL (SI E DOS SCHOOLNAN AKI NO POR TA
PRESENTE TA REZA PA NAN Y TA BAY DEN SILENCIO)

11'OR-12OR : COLEGIO SAN ANTONIO BAO GUIA DI
SRA INGRID NICOLAAS

12'OR-1'OR PM: GRUPO SANTA CRUZ BAO GUIA DI SRA SOFIA
CROES. TA REZA TAMBE ROSARIO DOLOROSO I

1'OR-2'OR PM : E DOS CURAZONNAN BAO GUIA DI SRA. ETA KELLY

2'OR-3'OR PM: LEGION DI MARIA + NEO CATECUMENADO
3'OR-4'OR PM : E ORA DI GRAN MISERICORDIA BAO GUIA DI JUF .
CANDI CROES

4'OR-5'OR PM : GRUPONAN CARISMATICO BAO GUIA DI "ROSEA DI
DIOS"

5'OR-6.25 PM : GRUPONAN DI HOBENNAN STA CRUZ BAO GUIA DI
JULLIE WERLEMAN CU E GRUPO DI HUAN BOSCO.

TA REZA TAMBE E ROSARIO LUMINOSO

6.15 : PASTOOR TA BIN HACI E RITO DI CLAUSURA !!!

7'OR : SANTA SACRIFICIO DI MISA SOLEM II

Aurora Funeral Home

*Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haya forza.
Salmo: 23*

Cu hopi tristeza pero conforme cu boluntad di Dios
nos ta participa fayecimento cristianamente di:



Chrysostoma Maduro

Miñor conoci como "Ina di Madesha/Tanta Ina"
*07-12-1931 + 28-11-2011

Na number di su rumanan:

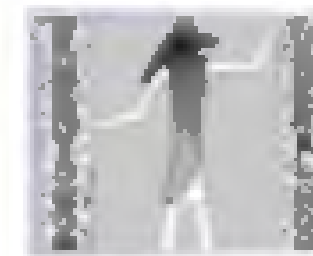
Camilio y Irma Maduro-Hereira y famia
Juan Maduro y famia
Bartho Maduro y famia
Augustino Maduro
Margaritha Maduro y famia
Mario y Dora Maduro-Boekhoudt y famia
Gregorio y Lourdes Maduro-Albus y famia
Vda. Catharina Maduro-Jansen y famia

Sobrino y sobrinanan, sobresobrino y
sobresobrinanan na Aruba y Hulanda,
Primo y primanan, comer y compernan, ihanan y
demas famianan na Aruba, Corsou y
Hulanda.

Ta invita tur famia, amigo, bisinja y conocirnan
pa asisti na e acto di entierro cual ta tuma lugar
Diabierna 2 di December 2011 pa 4'or di atardi
saliendo for di Misa Inmaculada Concepcion pa
santana na Sta. Cruz (Pastoor de Vries)
E resto mortal lo ta reposa for di 2'or di atardi den
Misa Inmaculada Concepcion na Sta. Cruz.

Na lugar di flor of krans un donación pa "Wit
Gele Kruis" lo ta altamente aprecia.
Lo tin un box disponibel den Misa pa e bunita
gesto aki.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no
por ricibi condolencia na cas.



Mementomori Funeral Home

*" Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haya forza. "*
Salmo 23:1,2,3

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa cu
a fayece na St. Croix:



Celestino Ramon Helder

Na number di su:

señora: Julia Sargent
yiunan: Rufina y Romio Rasmijn-Helder
Albert y Lilian Helder-Wathey, Rudolf y
Cynthia Helder- Halman, Selma y Silvio Kock-Helder
James y Marion Helder-Van Kooten
Manera yiu: Vincent y famia, Rene

Nieto y nietanan:

Gerardine Kock y Edson den Boef Angelo Helder,
Richelyn Rasmijn y Angelo Bikker,
Raymond y Diahanna Rasmijn-Hassell,
Gionathan Helder y Aishlaine Pastor Alvarez,
Maikel Kock Silviene Kock

Bisnieto y bisnieta: Clayton Den Boef Roxanne Rasmijn

Rumannan: Seferina Helder, Dama y Sita Helder-Luidens,
Bello y Maria Helder-Werleman
Mai y Bernabela Helder-Wever
Veronica y Andres Werleman-Helder
Tan y Maria Helder-Dijkhoff, Freddie y Betty Helder-Arends,
Lica Werleman

Swa y cuñanan: Joaquin Willems,

Teresa Gaskin,
Felecita Simpson,
Juanita Roebuck and Edelta Philips,
Raphael James,
Juan A. Garcia, Kwame Garcia,
Innocencio Garcia,
Ira Phillips, Cyril Phillips, Ray Phillips, Tyrone Phillips

Omo y tantanan: Gabriel Helder

Tichi Mathilda
Betty Constanza

Sobrino y sobrinonan, primo y primanan, comer y compernan

miñor amigonan: Sr y Sra Irving Christina, Sr y Sra Richard Murray,
Clifton Pandophile, Lenroy Phillips
Miembronan di St Croix Lions y St Croix Lodge

demas famia y conocirnan: Helder, Sargent, Rasmijn, Wathey, Halman, Kock,
Den Boef, Bikker, Hassell, Pastora Alvarez, Luidens, Werleman, Dijkhoff,
Arends, Wever, Willems, Donata, Lampe, Mathilda, Constanza, Middendorp,
Thode, Ras, Dirks, Tromp, Meigar, Geerman, Koolman, Torres, Maduro,
Eman, Cayama, Hunt, Boekhoudt, Cano, Feliciano, Kelly, Dania, Croes,
Angela, Ruiz, van Kleef, Burleson, Davelaar, Franken, Jansen, VanderBriezen,
Hoek, Petrochi, Hermans, Flanegin, Gaskin, Roebuck, Phillips, James, Garcia y
demas famia ta invita tur amigo,

**bisña y conoci pa asisti na e acto di entierro cual ta tuma lugar diasabra
3 December 2011 pa 4'or di atardi saliendo for di Misa San Francisco pa
santana catolico den Caya Ernesto Petronia. E resto mortal lo ta reposa
for di 2'or di atardi den Misa San Francisco na Playa.**

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na
cas. Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos
tristeza.

LIDER DI MEP, MR. EVELYN WEVER - CROES:

AWE DIABIerna TA ULTIMO DIA PA GOZA DI E EXPOSICION NA SEDE DI MEP

"40 AÑA LUCHA, SACRIFICIO Y LIBERTAD"



aña di fayecimento di e fundador di e partido, sr. Betico Croes y apertura di e exposicion tremendo aki den Sede di MEP. "Mi kier gradici di curazon tur esnan cu ■ bishita e exposicion aki, algun ■ bin di hopi leu pa por admira e exposicion y tur esnan cu ■ bishita ■ exposicion a bay cu un sentimento di orguyo cu nan ta parti

di un partido cu asina un historia impactante. En especial mi kier gradici nos voluntarionan di nos partido y miembro di Comision di actividad, cu a traha hopi duro. Nos ta hopi satisfecho cu ■ resultado di e diferente actividadnan. Nos ta riba bon caminda", asina lider di MEP, Evelyn Wever-Croes a duna di conoce.



STA. CRUZ – Den number ■ partido MEP ta anuncia cu awe, diabierna, 2 di December lo ta e ultimo dia cu e exposicion ta habri. Despues cu e exposicion ■ habri diasabra ultimo, hopi hende a pasa sede pa goza di e exposicion. Tur a sali cu recuerdonan grato, tin hende ■ bira emocional ora a mira bek familiarnan cu a lucha hunto cu Betico pa e Status Aparte. Diadomingo e exposicion tabata habri den dia y den siman ■ exposicion ta habri di 4'or pa 8'or. Schoolnan cu a bishita e exposicion a keda masha impresiona pa locual nan a mira y e studentenan a bay cu un mihor comprendimento y conocimiento ■ historia di nos Status Aparte, e historia di nos pais. Partido MEP por mira atras riba dos evento grandi y exitoso, e festival "Aruba canta na Betico" di dia 19 di November y e ceremonianan dia 26 di November, conmemorando 25

